

KULLANMA KILAVUZU

ÇAMAŞIR MAKİNESİ

Kurulumu başlamadan önce bu talimatları dikkatlice okuyun.
Böylelikle kurulum daha kolay olacak ve çamaşır yıkama makinesinin kurulumu doğru ve güvenli bir şekilde yapılacaktır.
Bu talimatları çamaşır yıkama makinesine yakın bir yerde daha sonra başvurmak için saklayın.

F14A8RDS(1~9)



P/No.: MFL67379163

www.lg.com

İçindekiler2

Ürün Özellikleri3

Önemli güvenlik uyarıları4

- Temel emniyet önlemleri5
- Bu talimatları saklayın6
- Kullanım için güvenlik talimatları7

Teknik özellikler8

Kurulum

- Ambalajın açılması9
- Taşıma cıvatalarının çıkarılması9
- Kurulum için yer ihtiyacı10
- Su besleme hortumunun bağlanması12
- Boşaltma hortumunun montajı14
- Seviyeleme15

Makinenin kullanımı

- Çamaşır makinesinin çalıştırılması17
- Yıkama öncesi dikkat edilecekler18
- Yıkama programları tablosu19
- Kurutma programları tablosu20
- İsteğe bağlı ilave parçalar21
- Çalıştırma bilgisi21
- Kumanda paneli22
- İlave program23
- Zaman Erteleme23
- Buharlı Yıkama23
- Favori23
- Ön Yıkama23
- Seçenekler24
- Yıkama24
- Durulama24
- Sıcaklık24
- Sıkma24
- Diğer fonksiyonlar24
- Sadece Sıkma24
- Tazeleme Programı24
- Çocuk Kilidi25
- Bip sesi Açık/Kapalı25
- Kazan Temizleme26
- Kapak Kilidi ve Saptama26
- Kurutma27

LG Tam Otomatik Çamaşır Makinesini satın aldığınız için teşekkür ederiz.

Cihazın güvenli montaj, kullanım ve bakım talimatını içeren bu kullanma kılavuzunu lütfen dikkatle okuyunuz. Gelecekte başvurmak için saklayınız.

Çamaşır makinenizin model ve seri numarasını kaydediniz.

Model No.

Seri No.

Satış Tarihi:

Deterjan ekleme

- Deterjan ve yumuşatıcı ekleme29

Bakım

- Su giriş filtresi31
- Boşaltma pompası filtresi32
- Deterjan ve yumuşatıcı çekmecesini33
- Yıkama tamburu34
- Makinenin temizliği34
- Soğuk koşullar34

Anıza Bulma ve Giderme Kılavuzu

- Problem Teşhisi35
- Hata Mesajları37
- SMARTDIAGNOSIS™ Kullanımı38

Garanti şartları39

Yetkili servisler40

Faydalı Bilgiler41

Ürün Özellikleri



■ Redresörlü Doğrudan Tahrik Sistemi

Gelişmiş Fırçasız DC motor, tamburu kayış-kasnağa gerek kalmadan doğrudan tahrik eder.



■ 6 hareketli

Makine, seçilmiş yıkama programına bağlı olarak, çeşitli tambur hareketlerini veya farklı hareketlerin kombinasyonunu yapma özelliğine sahiptir.

Makinenin yıkama performansı, kontrollü bir sıkma hızı ve tamburun sola ve sağa dönme kabiliyeti birleştirilerek, her zaman mükemmel sonucu vermek üzere son derece iyileştirilmiştir.



■ Kırışıklıklara karşı koruma

Tamburun farklı dönüşü ile kırışıklık asgariye iner.



■ Dahili ısıtıcı

Dahili ısıtıcı, suyu otomatik olarak seçilmiş programdaki en iyi sıcaklığa ısıtır.



■ Akıllı Yıkama sistemi ile daha ekonomik

Akıllı Yıkama Sistemi, yükün miktarını ve su sıcaklığını algılar ve sonra enerjiyi ve su tüketimini en azda tutmak için en uygun su seviyesini ve yıkama süresini belirler.



■ Çocuk Kilidi

Çocuk Kilidi, makinenin çalışması sırasında ayarları değiştirmek üzere çocukların herhangi bir tuşa basmasını önler.



■ Düşük ses kontrol sistemi

Makine yükün miktarını ve dengeyi algılar ve santrijüf ses seviyesini en aza indirmek üzere, yükü düzgün şekilde dağıtır.

Önemli güvenlik uyarıları

**KURULUM İLE İLGİLİ TÜM TALİMATLARI VE AÇIKLAMALARI OKUYUN.
KULLANIM ÖNCESİNDE**

⚠ UYARI

Güvenliğiniz için, yangın veya patlama, elektrik çarpması veya mala gelebilecek hasar, kişisel yaralanma veya ölüm risklerini minimuma indirmek için bu kılavuz içinde verilen talimatların yerine getirilmesi gerekmektedir.

Sizin ve diğer kişilerin güvenliği çok önemlidir.

Pek çok önemli güvenlik bildirimini bu kılavuz içinde ve cihazınızın üzerinde bulabilirsiniz. Tüm güvenlik uyarılarını okuyun ve uygulayın.

- ⚠** Bu işaret güvenlik uyarı sembolüdür.
Bu sembol sizi veya başkalarını öldürebilecek veya yaralayabilecek olası tehlikelere karşı uyarma amaçlıdır.
Tüm güvenlik mesajları güvenlik uyarı sembolünü ve “TEHLİKE”, “UYARI” veya “DİKKAT” kelimelerini takiben verilecektir.

Bu kelimelerin anlamı:

⚠ TEHLİKE:

Bu yönergeyi derhal uygulamazsanız ölümle veya ciddi yaralanmalara sonuçlanacak olaylar meydana gelebilir.

⚠ UYARI

Bu yönergeyi uygulamaz iseniz ölümle veya ciddi yaralanmalara sonuçlanacak olaylar meydana gelebilir.

⚠ DİKKAT

Bu talimatları uygulamadığınız takdirde, hafif yaralanabilir veya ürününüze zarar gelebilir.

Tüm güvenlik mesajları size potansiyel tehlikeyi tanımlayacak, bu tehlike sonucunda yaralanma olasılığından nasıl kaçınacağınızı ve verilen talimatlar yerine getirilmez ise neler olacağını belirtecektir.

Önemli güvenlik uyarıları

■ Temel emniyet önlemleri

⚠ UYARI

Çamaşır yıkama makinenizi kullanırken, yangın, elektrik çarpması veya kişisel yaralanma riskini en aza indirmek için aşağıdakiler de dâhil olmak üzere basit güvenlik önlemleri alınmalıdır:

- Kurulum öncesinde dış hasar olup olmadığını kontrol edin. Eğer varsa kurulumu yapmayın.
- Çamaşır yıkama makinesini açık hava şartlarına maruz kalacağı dış ortamda kurmayın veya depolamayın.
- Kontrol mekanizmaları ile oynamayın.
- Kullanıcı-bakım talimatları içerisinde veya basılı kullanıcı-onarım talimatlarında açıkça önerilmedikçe ve bu gibi işleri yapma becerisine sahip değilseniz veya yapılması gereken işlemi anlamadıysanız herhangi bir parçayı onarmayın veya değiştirmeyin veya bakım işlemini yapmaya çalışmayın.
- Makinenizin altında veya etrafında hav, kağıt, kilim, kimyasal maddeler gibi kolayca tutuşabilir malzemeleri bulundurmayın.
- Cihaz ufak çocukların veya engelli kişilerin gözetim olmaksızın kullanımları için uygun değildir. Çocukların bu gibi cihazların içinde veya çevresinde oynamalarına izin vermeyin.
- Küçük ev hayvanlarını makinenizden uzak tutun.
- Makinenin kapağını açık bırakmayın.
Açık bırakılan kapı, çocukların üzerinde sallanması veya makinenin içine girmesi için çekici gelebilir.
- Makine çalışırken asla içine uzanmayın. Tamburun tamamı ile durmasını bekleyin.
- Yıkama işlemi kumaşların aleve karşı dayanıklılığını azaltabilir. Böyle bir durumun oluşmasını engellemek için giysi üreticisinin yıkama ve bakım talimatlarına uyun.
- Yanıcı veya parlayıcı maddeler (balmumu, yağ, boya, benzin, yağ çıkarıcılar, kuru temizleme çözücüler, gaz yağı, vb.) temizlenmiş, yıkanmış, ıslatılmış veya noktasal olarak silinmiş çamaşırları yanma veya patlama riski nedeni ile makine çamaşır ve kurutma makinesine koymayın. Yağ tambur içinde kalabilir ve kurutma esnasında yangın oluşmasına neden olabilir. Bu nedenle bu tip çamaşırları makineye atmayın.
- Makinenin kapısını çarparak kapatmayın veya makinenin kapısı kilitli konumda iken açmaya çalışmayın. makinenize zarar verebilir.
- Makine yüksek ısıda çalışırken kapak çok sıcak olabilir. Kapağa dokunmayın.
- Herhangi bir bakım veya temizlik işlemi yapmadan önce, elektrik çarpması riskini ortadan kaldırmak için makinenin fişini çekin veya elektrik dağıtım kutusundan kapatın veya fişe elektrik veren şalteri indirin.
- Güç kablosunu fişten çekerken, elektrik kablosunu tutarak çekmeyin. Aksi takdirde elektrik kablosu zarar görebilir.
- Cihaz hasarlı, bozuk, kısmen sökülü, eksik veya arızalı parçası veya arızalı elektrik kablosu veya fişi bulunuyorsa asla bu cihazı çalıştırmaya kalkışmayın.

Önemli güvenlik uyarıları

■ Temel emniyet önlemleri

⚠ UYARI

Çamaşır yıkama makinenizi kullanırken, yangın, elektrik çarpması veya kişisel yaralanma riskini en aza indirmek için aşağıdakiler de dâhil olmak üzere basit güvenlik önlemleri alınmalıdır:

- **Eski makinenizi atmadan önce fişini çıkarın. Fişi kullanılamaz duruma getirin. Yanlış kullanımı engellemek amacı ile elektrik kablosunu cihazınıza girdiği noktadan kesin.**
- **Cihazınız su altında kaldıysa Servis merkezini arayın.** Elektrik çarpması veya yangına neden olabilir.
- **Cihaz su girişine bağlantı yapılırken yeni hortumlar kullanılmalıdır. Eski hortum setleri kullanılmamalıdır.**
- **Kişisel yaralanmaları önlemek amacı ile uzun eldivenler ve göz koruyucularının kullanılması da dahil olmak üzere, sanayide kullanılması öngörülen tüm emniyet önlemleri alınmalıdır.** Bu kullanım kılavuzu içerisinde yer alan tüm emniyet önlemlerinin alınmaması, mal kaybına yaralanmalara ve ölüme neden olabilir.
- **Cihazınızın kapağını açtığınızda, arkaya doğru çok itmeyiniz.** Bu makinenizin devrilmesine yol açabilir.

■ Bu talimatları saklayın

TOPRAKLAMA TALİMATLARI

Bu cihazın topraklanması gerekmektedir. Bir arıza veya hata olması durumunda, topraklama elektrik akımının en az direnç gösteren noktadan geçişini sağlayarak elektrik şoku olmasını önleyecektir. Bu cihaz, cihaz topraklama iletkeni ve topraklama fişine sahip elektrik kablosuna sahiptir. Elektrik fişi yerel kural ve düzenlemelere uygun standartlara ve topraklamaya sahip bir elektrik prizine takılmalıdır.

- Topraklamayı ortadan kaldıracığı için adaptör kullanmayın.
- Duvar priziniz uygun değilse bir elektrikçi den yardım isteyin.

⚠ UYARI

Cihazın topraklamasının uygun şekilde yapılmaması elektrik çarpmasına neden olabilir. Cihazınızın topraklaması ile ilgili olarak endişeleriniz varsa yetkin bir elektrikçi den veya servis personelin den yardım isteyiniz. Cihaz ile birlikte gelen elektrik fişini değiştirmeyin. eğer duvar soketine uymaz ise yetkin bir elektrikçi den duvar soketini değiştirmesini isteyin.

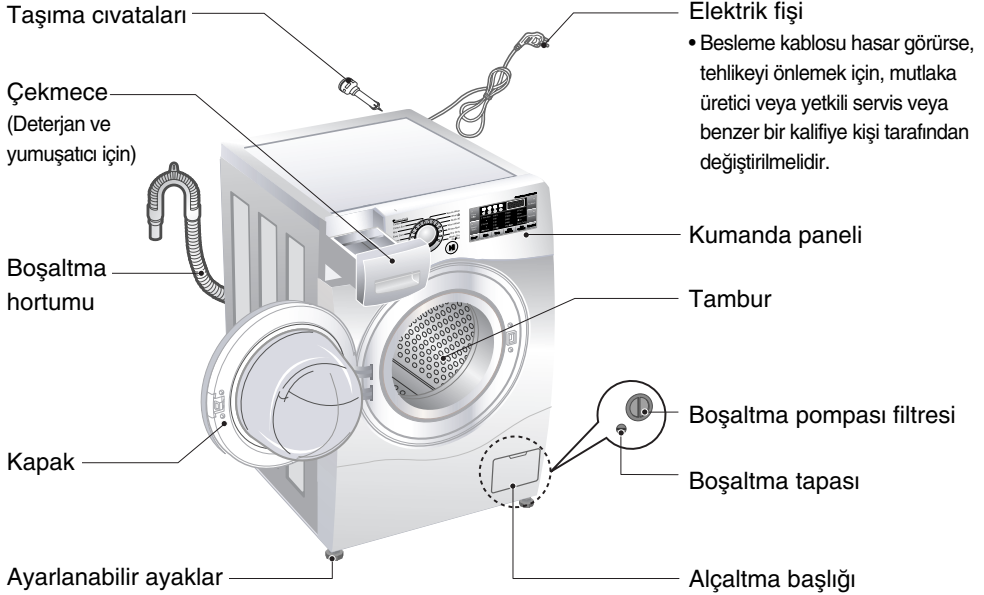
Önemli güvenlik uyarıları

■ Kullanım için güvenlik talimatları

İç kazanda yangın riskini en aza indirmek için, aşağıdakilere dikkat edilmelidir:

- **Bitkisel ya da yemek yağlarıyla lekelenmiş ya da ısılatılmış ürünler yangın tehlikesi oluşturmaktadır, bu ürünleri kurutmayınız.**
Yağlı ürünler özellikle kurutma gibi ısıtma kaynaklarına maruz kalınca aniden tutuşabilir. Ürünler yağda oksitlenmeye neden olarak ısınır. Oksitleme ısı oluşturur. Eğer ısı kaçamazsa, ürünler alev alabilecek kadar ısınabilir. Yağlanmış ürünlerin yığılması veya saklanması, ısının kaçmasını engelleyerek yangın tehlikesi oluşturabilir. Eğer bitkisel veya yemek yağlı veya saç bakım ürünleriyle kirlenmiş kumaşları yıkamak zorunlu ise, öncelikle kurutulmalı ve sıcak suda ekstra deterjan kullanılarak yıkanmalıdır-Bu tehlikeyi azaltır fakat tamamen gidermez.
Kurutma makinelerinin soğutma safhası ürünlerin sıcaklığını azaltmak için kullanılmalıdır.
Ürünler hala sıcakken kurutmadan çıkarılmamalı veya yığılmamalıdır.
- **Petrol/benzin, kuru temizleme çözücüsü veya diğer yanıcı ya da patlayıcı maddeler ile yıkanmış, temizlenmiş, ıslanmış ya da lekelenmiş kurutucuya konulmamalıdır.**
Yüksek yangınlıktaki maddeler genel olarak aseton, alkol, benzin, gaz yaşı, leke çıkarıcılar(bazı markalar), petrol yaşı, balmumu ve balmumu çözücüsü gibi evsel ortamlarda bulunmaktadır
- **Sünger lastiği (lateks) veya benzer yapıdaki lastik benzeri malzemeler içeren ürünleri ısı ayarlamasıyla kurutmayınız.** Sünger lastiği içeren malzemeler ısıtıldıklarında ani tutuşma ile yangın çıkarabilir.
- **Yumuşatıcılar ya da benzer ürünleri kurutma çevrimi sırasında kullanmayınız,** (Eğer yumuşatıcı üreticisi tarafından özellikle önerilmiyorsa) Bu sayede, statik elektriğin etkileri ortadan kaldırılmaktadır
- **Metal takviye içeren iç çamaşırları kurutmayınız.**
Metal takviyelerin gevşemesi kurutma makinesinde hasara sebep olabilir. Uygun durumda bu ürünler için kurutma sepeti kullanılabilir.
- **Duş bonesi veya su geçirmez çocuk bezi gibi plastik maddeleri kurutucuya yerleştirmeyiniz.**
- **Lastikle desteklenmiş ürünler, sünger lastiğinden koruyucular içeren çamaşırlar, yastıklar, lastik botlar ve lastik kaplı tenis ayakkabılarını kurutmayınız.**

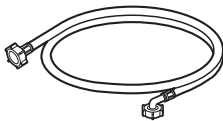
Teknik özellikler



■ Adı	: Önden yüklemeli çamaşır makinesi
■ Güç kaynağı	: 220 - 240 V~, 50 Hz
■ Boyut	: 600 mm(G) × 640 mm(D) × 850 mm(Y)
■ Ağırlığı	: 73 kg
■ Maks. Watt	: 2100W (Yıkama) / 1500W (Kurutma) / 1100W (Buhar)
■ Yıkama kapasitesi	: 9 kg (Yıkama) / 6 kg (Kurutma)
■ İzin verilen su basıncı	: 100 ~ 1000 kPa (1.0 ~ 10.0 kgf / cm ²)

* Cihazın kalitesini iyileştirmek için, görünüş ve teknik özellikler bilgi vermeden değiştirilebilir.

■ Aksesuarlar



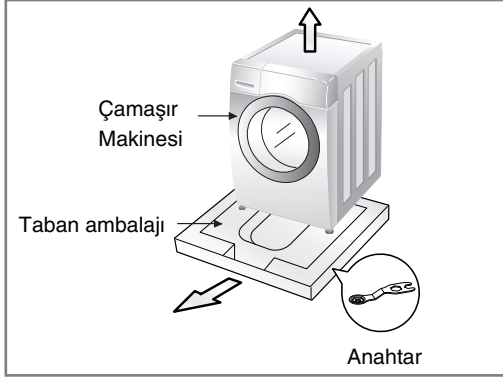
Giriş hortumu (1 adet) Seçenek



Anahtar

Kurulum

■ Ambalajın açılması



1. Karton kutuyu ve stropor ambalajı çıkarınız.
2. Çamaşır makinesini kaldırınız ve taban ambalajını çıkarınız.
3. Güç besleme kablosunu ve boşaltma hortumunu tutan bantı çıkarınız.
4. Giriş hortumunu tamburdan çıkarınız.

❗ NOT

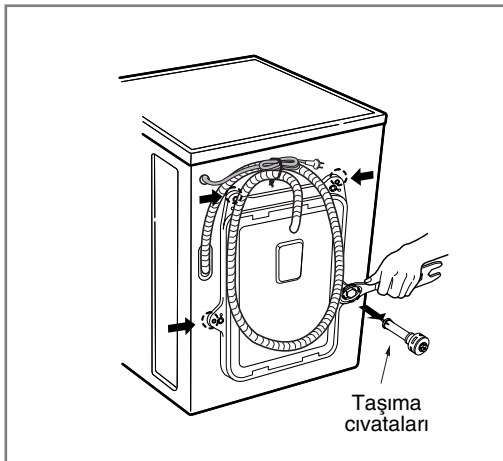
- Taban ambalajındaki anahtarı seviye ayarı için muhafaza ediniz.

⚠ UYARI

- Ambalaj malzemeleri (ör. filmler, stropor köpük) çocuklar için tehlikeli olabilir. Boğulma riski vardır! **Bütün paketleme malzemelerini çocuklardan uzak tutunuz.**

■ Taşıma civatalarının çıkarılması

Taşıma sırasında iç hasarı önlemek için, 4 özel civata ile kilitlenmıştır. Makineyi çalıştırmadan önce, civataları lastik tapalarla birlikte çıkarınız. Bunlar çıkarılmaz ise, yoğun titreşim, ses ve arıza meydana gelebilir.

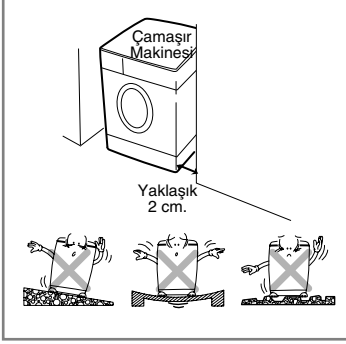


1. 4 civatayı verilen anahtarla sökünüz.
2. 4 civatayı, lastik tapalarla birlikte hafifçe çevirerek birlikte dışarı alınız.

❗ NOT

- Taşıma civatalarını ileride kullanmak üzere muhafaza ediniz.
3. Civata deliklerini verilen tapalarla kapatınız.

■ Kurulum için yer ihtiyacı



► Yerleşim

• Yer seviyesi :

Tüm makinenin altında izin verilen eğim: 1°.

• Elektrik prizi :

Makinenin yerinin her iki tarafında mutlaka 1.5 metre içinde olmalıdır. Prize birden fazla cihazın fişini takmayınız.

• Ek boşluk :

Duvar için, 10cm : arka / 2cm: Sağ ve sol taraf. Makinenin üzerinde hiç bir zaman çamaşır ürünleri koymayınız veya depolamayınız. Bunlar makine yüzeyine veya kumanda paneline zarar verebilir.

► Konumlandırma

- Makineyi düz ve sert bir yere kurunuz.
- Makinenin etrafındaki hava dolaşımının halı, kilim, vs tarafından engellenmemesini sağlayınız.
- Yerdeki eğrilikleri, makinenin altına ahşap parçaları, karton veya benzer malzeme yerleştirerek asla düzeltmeye çalışmayınız.
- Makineyi bir gazlı ocağın veya kömür yanan bir sobanın yakınına koymak zorunda kalırsanız, ocağın veya sobanın tarafına mutlaka alüminyum folyo ile kaplı bir izolasyon malzemesi (85 x 60 cm) yerleştirmelisiniz.
- Çamaşır makinesi, sıcaklığı 0°C'nin altına düşebilecek odalara kesinlikle kurulmamalıdır.
- Makine kurulduğunda, lütfen bir arıza durumunda teknisyenlerin kolayca erişebileceği bir konumda olmasını sağlayınız.
- Makine kurulduğunda, birlikte verilen taşıma civatası anahtarını kullanarak, dört ayağı ayarlayıp dengeye getiriniz ve makineyle altına sokulduğu yüzey arasında yaklaşık 20 mm boşluk bırakınız.
- Bu cihaz, deniz taşıtlarında veya karavan, hava taşıtı gibi hareketli sistemlerde kullanılmak üzere tasarlanmamıştır.

► Elektrik bağlantısı

- Bir uzatma kablosu veya çift adaptör kullanmayınız.
- Besleme kordonu hasar görürse, tehlikeyi önlemek için, mutlaka üretici veya yetkili servis veya benzer bir kalifiye kişi tarafından değiştirilmelidir.
- Kullanımdan sonra, makinenin fişini daima çekiniz ve su bağlantısını kapatınız.
- Makineyi, elektrik akımı tesisat kurallarına göre olan topraklanmış bir sokete bağlayınız.
- Cihaz mutlaka fişine kolay erişilebilecek şekilde konumlandırılmalıdır.
- Makine ile ilgili onarımlar mutlaka sadece kalifiye personel tarafından yapılmalıdır.
- Ehliyetsiz kişiler tarafından yapılan onarımlar, yaralanmaya veya ciddi arızalara neden olabilir. Yetkili bölge servisinizle bağlantı kurunuz.
- Çamaşır makinesini sıcaklığı donma noktasının altına düşebilecek odalara kurmayınız. Donmuş hortumlar basınç altında patlayabilir. Elektronik kumanda panelinin güvenilirliği donma noktasının altındaki sıcaklıklarda zayıflayabilir.
- Eğer cihaz kış aylarında ve donma noktasının altındaki sıcaklıklarda teslim edilirse: Makineyi çalıştırmadan önce birkaç saat oda sıcaklığında bekletiniz.

▲ DİKKAT

Güç Kablosu hakkında UYARI

- Cihazların çoğunun kendileri için ayrılmış özel bir devreye bağlanması tavsiye edilir; başka bir deyişle cihazlar, ilave bir priz veya ek devresi olmayan, sadece o elektronik cihaza güç veren tekli bir prize bağlanmalıdır. **Emin olmak için, bu kullanma kılavuzunun teknik özellikler bölümüne göz atınız.**
- **Duvar prizlerini aşırı yüklemeyiniz.** Aşırı yüklenmiş duvar prizleri, gevşek veya hasarlı duvar prizleri, uzatma kabloları, yıpranmış güç kabloları ya da hasarlı veya çatlak tel yalıtımları tehlikelidir.
- **Bu durumlardan her biri elektrik çarpmasına veya yangına yol açabilir.** Cihazınızın kablosunu periyodik olarak kontrol ediniz ve eğer görüntüsünde bir hasar veya bozukluk tespit ederseniz, prizden çekip cihazı kullanmayı bırakınız ve yetkili servisten edindiğiniz aynı nitelikteki yeni kabloyla değiştiriniz.
- **Güç kablosunu; bükülme, dolaşma, sıkıştırma, kapıya sıkışma veya ezilme gibi fiziksel veya mekanik yıpranmaya karşı koruyunuz.** Fişlere, duvar prizlerine ve kablondan cihazdan çıktığı noktalara özellikle dikkat ediniz. Cihaz elektrik gücünü bir uzatma kablosundan alıyorsa veya gücü taşınabilir bir elektrik kaynağından temin ediliyorsa, böyle bir durumda, yerleşim uzatma kablosu üzerine herhangi bir şey sıçramayacak veya rutubete maruz kalmayacak şekilde düzenlenmelidir.

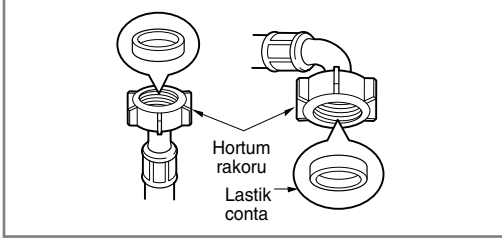
▲ DİKKAT

- Bu cihaz küçük çocukların veya sakatlığı bulunan kişilerin denetimsiz kullanmaları için uygun değildir.
- Cihazla oynamadıklarından emin olmak için küçük çocuklar gözetilmelidir.

■ Su besleme hortumunun bağlanması

- Su besleme basıncı mutlaka 100 kPa ve 1000 kPa (1.0 ~ 10.0 kgf /cm²) arasında olmalıdır.
- Giriş hortumunu vanaya bağladığınızda, sıyırmayınız veya diş atlatmayınız.
- Eğer su besleme basıncı 1000 kPa değerinden yüksek ise, bir basınç düşürme cihazı takılmalıdır.
- Hortumun durumunu periyodik olarak kontrol ediniz ve gerektiğinde hortumu değiştiriniz.

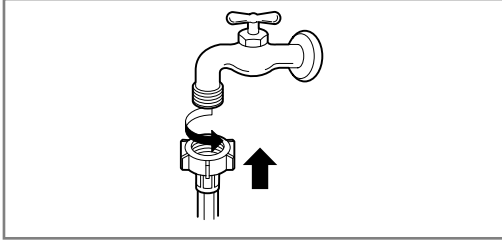
► 1. Adım: Giriş hortumu lastik contasının kontrolü



- Su giriş hortumu ile birlikte iki adet lastik conta verilmektedir. Bunlar su kaçaklarını önlemek için kullanılır. Musluklarla olan bağlantının yeterli sıkılıkta olmasını sağlayınız.

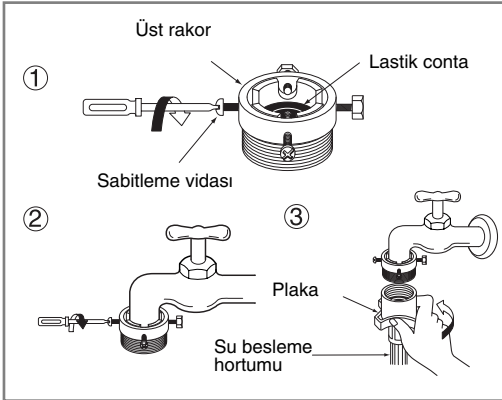
► 2. Adım: Hortumun su musluğuna bağlanması

A Tipi: Vidalı tip hortumun vida dişli musluğa bağlanması



- Hortum rakorunu su besleme musluğuna vidalayınız.

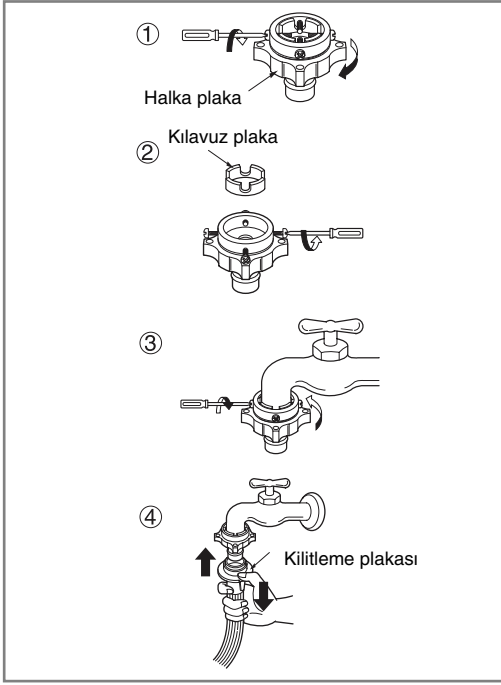
B Tipi: Vidalı tip hortumun vida dişsiz musluğa bağlanması



1. Adaptör halka plakasını ve 4 adet adaptör sıkma vidasını sökünüz.
2. Adaptörü, lastik conta su geçirmez bir bağlantı oluşturacak şekilde musluğun sonuna kadar itiniz. Adaptör halka plakasını ve 4 adet vidayı sıkınız.
3. Su besleme hortumunu, hortumun içindeki lastik conta tamamen musluğa yapışacak şekilde dik olarak yukarıya doğru itiniz ve sonra sağa doğru vidalayarak sıkınız.

Kurulum

C Tipi: Tek temaslı tip hortumun vida dışsız musluğa bağlanması

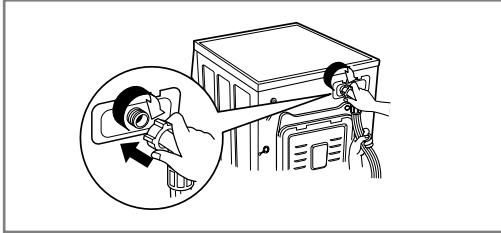


1. Adaptör halka plakasını ve 4 adet adaptör sıkma vidasını sökünüz.
2. Eğer musluk adaptörü takmak için çok büyükse, kılavuz plakayı çıkarınız.
3. Adaptörü, lastik conta su geçirmez bir bağlantı oluşturacak şekilde musluğun sonuna kadar itiniz. Adaptör halka plakasını ve 4 adet vidayı sıkınız.
4. Rakor kilitleme plakasını aşağıya doğru çekiniz, giriş hortumunu adaptöre doğru itiniz ve rakor kilitleme plakasını serbest bırakınız. Adaptörün yerine kilitlenmesini sağlayınız.

NOT

- Hortumu musluğa bağladıktan sonra suyu açınız ve hortumdaki yabancı maddeleri ve kiri temizlemek için suyu bir süre boşa akıttınız.

► 3. Adım: Hortumun makineye bağlanması



- Hortumda bir dolaşma ve ezilme olmaması nı sağlayınız.

► Makinenizde iki adet vana varsa:

- Kırmızı rakoru olan giriş hortumu sıcak su tarafı içindir.
- Makinenizde iki adet vana varsa, sıcak vana kullanılarak enerji tasarrufu sağlanır.

NOT

- Bağlantıyı tamamladıktan sonra hortumdan su sızıyorsa, aynı adımları tekrarlayınız. Su besleme için en geleneksel musluk tipini kullanınız. Musluğun kare veya çok büyük olması durumunda, musluğu adaptöre yerleştirmeden önce boşluk halkasını çıkarınız.

Yatay musluk kullanılmış

Yatay musluk



Uzatmalı musluk

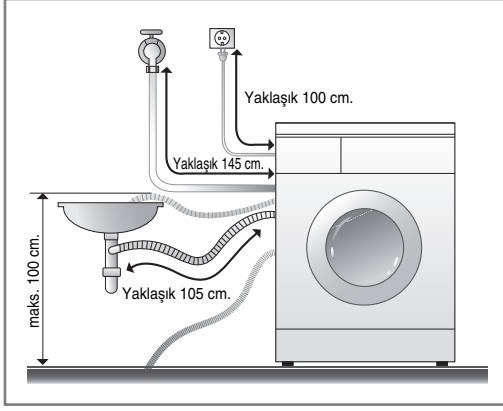


Kare musluk

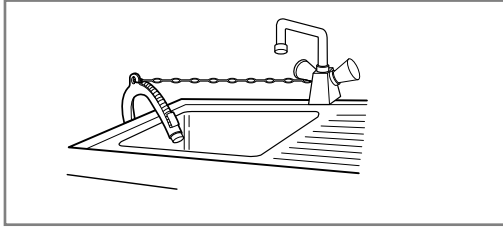


Kurulum

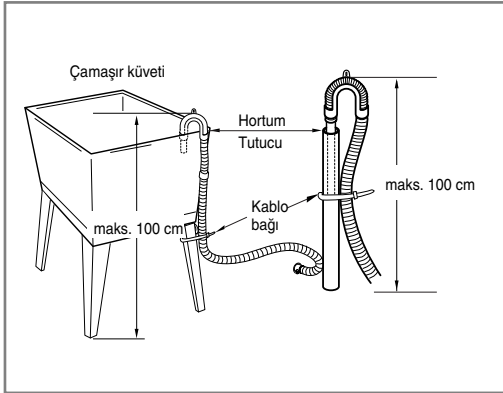
■ Boşaltma hortumunun montajı



- Boşaltma hortumu yerden 100 cm'den daha yükseğe yerleştirilmemelidir. Makinenin içindeki su boşalmaz veya yavaş boşalır.
- Boşaltma hortumunu doğru şekilde güvenlik altına almak, zemini su kaçağından dolayı hasara karşı korur.
- Eğer boşaltma hortumu çok uzun ise, makineye doğru geri zorlamayınız. Bu durum anormal sese neden olur.

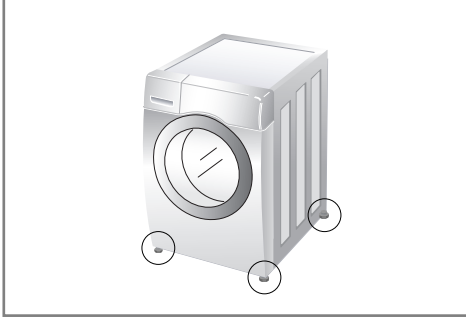


- Boşaltma hortumunu bir lavaboya koyduğunuz zaman, bir iple sıkıca sabitleyiniz.
- Boşaltma hortumunu doğru şekilde güvenlik altına almak, zemini su kaçağından dolayı hasara karşı korur.



Kurulum

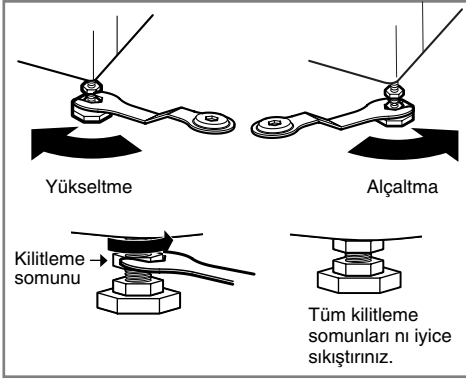
■ Seviyeleme



1. Çamaşır makinesinin uygun şekilde seviyelendirilmesi, aşırı sesi ve titreşimi önler. Cihazı yatay ve sert bir zemine, tercihen bir odanın köşesine kurunuz.

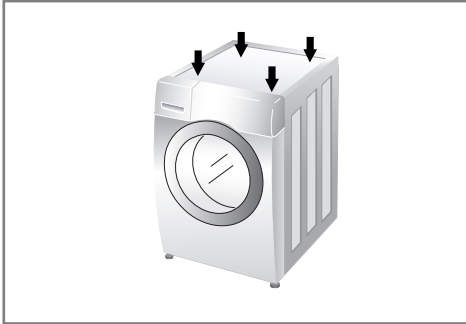
ⓘ NOT

- Ahşap veya asma tavan zeminli yüzey aşırı titreşim ve dengesizlik meydana getirir.



2. Eğer zemin düzgün değilse, ayarlanabilir ayakları gerektiği şekilde ayarlayınız (ayakların altına tahta parçası, vs. sokmayınız). Dört ayacağın da dengeli şekilde zemine oturmuş olmasına dikkat ediniz ve sonra cihazın tam olarak terazisinde olup olmadığını kontrol ediniz (su terazisi ile).

- Makine tam yatay olduğu zaman, kilitleme somunlarını sıkıştırınız. Tüm somunlar mutlaka sıkıştırılmalıdır.



- Diyagonal (çapraz) Kontrol
Makinenin üst plakasının kenarlarından çapraz şekilde aşağıya doğru bastırıldığı zaman, makine hiç bir şekilde yukarı-aşağı oynamamalıdır (Lütfen iki yönde de kontrol ediniz). Makinenin üst plakasına çapraz şekilde aşağıya doğru bastırıldığı zaman makine sallanırsa, ayakları tekrar ayarlayınız.

ⓘ NOT

- Eğer makine yüksek bir platforma kurulduysa, düşme tehlikesini önlemek için mutlaka güvenli bir şekilde sabitlenmelidir.

Kurulum

► Beton zeminler

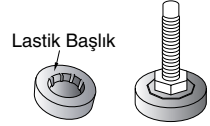
- Kurulum yüzeyi mutlaka temiz, kuru ve yatay olmalıdır.
- Makineyi düz ve sert bir yere kurunuz.

► Seramik zeminler (kaygan yüzeyler)

- Her ayağı kaymaz malzemeden olan parçanın üzerine koyunuz ve makineyi seviyelendiriniz (Kaymaz malzemeyi 70 x 70 mm olarak kesiniz ve bu parçaları makinenin yerleştirileceği kuru seramik yüzeye yapıştırınız).
- Kaymaz malzeme, merdiven basamaklarında kaymayı önlemek için kullanılan kendi kendine yapışan bir malzemedir.

► Ahşap zeminler (asma yüzeyler)

- Ahşap zeminler özellikle titreşime duyarlıdır.
- Titreşimi önlemek için, her ayağın altına en az 2 zemin kirişine vidalarla tutturulmuş olan en az 15 mm kalınlığında lastik başlıklar yerleştirilmesini önermekteyiz.
- Eğer mümkünse, makineyi zeminin daha sağlam olduğu oda köşelerinden birisine kurunuz.
- Titreşimi azaltmak için lastik başlıkları takınız.
- Bu lastik başlıkları LG yedek parça bölümünden temin edebilirsiniz (Sip. No. 4620ER4002B).



❗ NOT

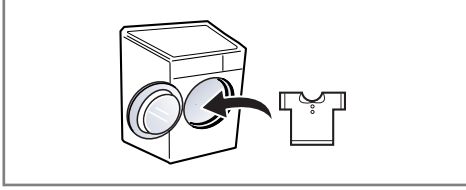
- Makinenin uygun yerleştirilmesi ve seviyelendirilmesi, uzun, düzgün ve güvenilir şekilde çalışmasını sağlar.
- Makine mutlaka %100 yatay olmalı ve sağlam bir şekilde durmalıdır.
- Yük altında iken köşelerde kesinlikle “yaylanmamalıdır”.
- Kurulum yüzeyi mutlaka temiz, cilasız ve yağla ilgili kaplamalardan arınmış olmalıdır.
- Makinenin ayaklarının ıslanmamasına dikkat ediniz. Eğer ayaklar ıslanırsa, kayma meydana gelebilir.

Makinenin kullanımı

■ Çamaşır makinesinin çalıştırılması



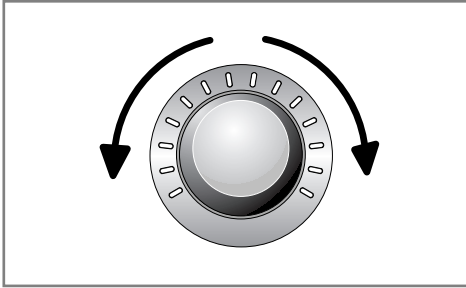
1. Çamaşırını gruplandırınız
(Bkz sayfa 18).



2. Kapağı açın ve çamaşırını yerleştiriniz.



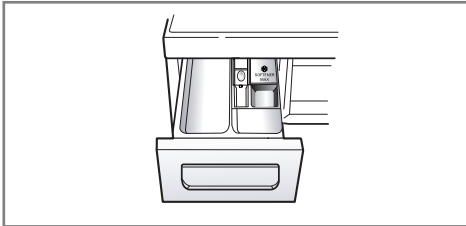
3. Güç düğmesine basınız.



4. Bir Program seçiniz
(Bkz. 19 ~ 21. sayfalar).

Şimdi seçeneklerden birisini seçiniz
(Bkz. sayfa 23 ~ 28).

- İlave Program
- Sıcaklık
- Sıkma kuvveti
- Diğer fonksiyonlar



5. Deterjan ekleyiniz
(Bkz 29 ~ 30. sayfalar).



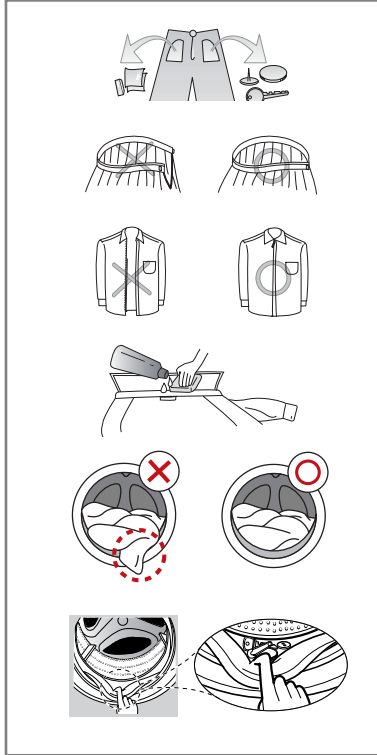
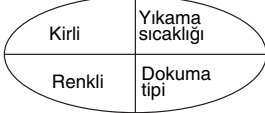
6. Çalıştır/Duraklat düğmesine basınız.

Makinenin kullanımı

■ Yıkama öncesi dikkat edilecekler

	Yıkama sıcaklığı
	Normal yıkama
	Sürekli baskılı yıkama
	El ile yıkama
	Narin
	Yıkamayınız

Çamaşır gruplandırma...



1. Bakım Etiketleri

Giysilerinizdeki bakım etiketlerine dikkat ediniz. Bu size kumaşınızın dokuma içeriğini ve nasıl yıkanması gerektiğini anlatır.

2. Gruplandırma

En iyi sonucu almak için, çamaşırlarınızı aynı yıkama programında yıkanabilecek şekilde gruplandırınız. Su sıcaklığı, sıkma kuvveti ve farklı dokumalar farklı şekillerde yıkamayı gerektirirler. Koyu renkleri daima soluk ve beyaz renklerden ayrı tutunuz. Bunları ayrı yıkayınız, aksi halde boya ve iplik tiftiği beyazların renk atmasına neden olabilir. Mümkün ise, çok kirlileri az kirlilerle birlikte yıkamayınız.

- Kirlilik (Çok, Normal, Az)
Giysileri kirlilik durumuna göre ayırınız.
- Renk (Beyaz, Açık Renkler, Koyu Renkler)
Beyaz olanları renkli olanlardan ayırınız.
- Tüylenme (Tüylenen çamaşırlar, Tüy toplayan çamaşırlar)
Tüylenen ve tüy toplayan çamaşırları ayrı ayrı yıkayınız.

3. Makineyi yüklerken dikkat etme

Büyük ve küçük parçaları bir yüklemeye birleştiriniz. Önce büyük parçaları yükleyiniz. Büyük parçalar toplam çamaşırın yarısından fazla olmamalıdır. Tekli parçaları yıkamayınız. Bu durum dengenin bozulmasına neden olabilir. Bir veya iki benzer parça ilave ediniz.

- Tüm ceplerin boş olup olmadığını kontrol ediniz. Çivi, saç tokası, kibrit, kalem, bozuk para ve anahtar gibi eşyalar hem makinenize, hem de giysilerinize zarar verebilir.
- Giysilere takılmaması için, fermuarları, kancaları ve klipsleri kapatınız.
- Bilhassa yaka ve manşetlerdeki kir ve lekelerin çıkarılması na yardımcı olmak üzere, yıkama öncesi suda çözülmüş bir miktar deterjanı fırça ile bu bölgelere tatbik ediniz.
- Esnek contada (gri renkli) kıvrılma olup olmadığını kontrol ediniz ve küçük eşya parçalarını çıkarınız.
- Tamburun içini kontrol ediniz ve önceki yıkamadan kalan herhangi bir eşyayı çıkarınız.
- Giysi ve contanın hasar görmesini önlemek için, esnek contada bulunan giysi veya eşya parçalarını çıkarınız.

● NOT

- İlk yıkamadan önce bir program seçiniz (Pamuklu 60°C, yarım doz deterjan ilave ediniz) ve çamaşırsız yıkama yapınız. Bu yıkama, makinenin üretimi sırasında kalan artıkların ve suyun tamburdan uzaklaşmasını sağlar.

Makinenin kullanımı

■ Yıkama programları tablosu

- Çamaşır tipine göre önerilen yıkama programları.

Program	Açıklama	Dokuma tipi	Uygun sıcaklık	Maks. yük
Pamuklu	Çeşitli tambur hareketlerini birleştirerek, daha iyi performans sağlar.	Renk atmayan giysiler (T-shirt, gece elbisesi, pijama, vs.) ve az kirli beyaz pamuklu (iç çamaşırın).	40°C (Soğuk ile 95°C arası)	Derecelendirme
Eko Pamuklu	Daha az enerji tüketimi ile en uygun yıkama performansı sağlar.		60°C (Soğuk ile 60°C arası)	
Ütü İstemeyen	Bu program, yıkamadan sonra ütüleme ihtiyacı olmayan gündelik T-shirtler için uygundur.	Polyamit, Akriklik, Polyester (Sentetik giysiler).	40°C (Soğuk ile 60°C arası)	4.5 kg
Karışık	Çeşitli kumaşların aynı anda yıkanmasını sağlar.	Özel giysiler hariç çeşitli kumaşlı giysiler (İpek/narin, spor giysisi, koyu renk kumaşlar, yün, yatak çarşafı, nevresimler, perdeler).	40°C (Soğuk ile 40°C arası)	
Anti alerjik yıkama	Allerji yapan mayt, polen ve kedi tüyü gibi canlılar ve nesneleri uzaklaştırır.	Pamuklu, iç çamaşır, yastık kılıfları, yatak örtüleri, bebek çamaşırları.	60°C	
Sessiz Yıkama	Az ses ve titreşim yapar ve gece yansı elektrikliğini kullanarak para tasarrufu sağlar.	Renk atmayan giysiler (T-shirt, gece elbisesi, pijama, vs.) ve az kirli beyaz pamuklu (iç çamaşırın).	40°C (Soğuk ile 60°C arası)	5.0 kg
Tazeleme	Kırıksıklıkları 20 dakikada buhar ile düzeltir.	Karışık pamuklu, polyester karışık T-shirtler, bluzler.	Seçim yok	3 parça
Yorgan	Bu program, yatak örtüleri, yastık kılıfları, divan örtüleri, vs. gibi büyük parçalar içindir.	Özel kumaşlar (narin, yün, ipek, vs.) hariç dolgulu pamuklu yatak takımları: Yatak örtüleri, çarşaf, yastık kılıfları, battaniyeler, az dolgulu divan örtüleri.	40°C (Soğuk ile 40°C arası)	1 tek ebat
Spor Giysileri	Bu program, yürüyüş ve koşu gibi spor giysileri için uygundur.	Akıllı kumaş, Su geçirmez kumaş, Koyun yünü ve Su geçirmez, rüzgar geçirmez, nefes alan kumaş markası.		3.0 kg
Yünlü 	Yünlü kumaşların yıkanmasını sağlar (Lütfen makinede yıkanabilir yünler için olan deterjan kullanınız).	Sadece saf yeni yünden yapılmış olan makinede yıkanabilir yünlüler.		
Hızlı Program 30	Bu program, hızlı yıkama sağlar. Az yükleme ve az kirliler için.	Az kirli renkli çamaşırlar.	30°C (Soğuk ile 40°C arası)	6.0 kg
Sadece Kurutma	Yıkama işlemini yapmadan sadece kurutma çevrimi kullanılır.	Sadece kurutulması istenen ıslak çamaşırlar.	-	
Yıkama + Kurutma	Bu çevrim yıkama işleminden kurutmaya kadar olan süreci hiç durmadan bir defada yapar.	Az miktarda çamaşır kurutulabilir.	40°C (Soğuk ile 95°C arası)	
Durulama + Sıkma	Sadece durulama gerektiren çamaşırlar için ya da çamaşıra, durulama suyu eklenmiş kumaş yumuşatıcısı eklemek için kullanılır.	Yıkanabilen normal kumaşlar.	-	Derecelendirme

Makinenin kullanımı

■ Kurutma programları tablosu

Program	Dokuma tipi	Maks. yük
Eko	Keten havlular, t-shirtler, çarşaf gibi keten veya pamuklu kumaştan mamul çamaşırlar.	4.5 kg
Kuru		6.0 kg
Hafif nemli	Ütüye hazır pamuklu veya keten çamaşırlar.	6.0 kg
Düşük Sıcaklıkta	Kolay Bakım Tekstil ürünleri, Kolay bakım için uygun sentetik kumaştan mamul ürünler, Karışık Program'a uygun giysiler.	4.0 kg
30 min.	–	0.5 kg
60 min.	–	1.5 kg
120 min.	–	3.0 kg

- Su Sıcaklığı: Yıkama programlarına uyan su sıcaklığını seçiniz. Yıkama sırasında, daima giysi üreticilerinin bakım etiketlerine veya talimatlarına uyunuz.
- EN50229 normuna uygunluk testi için; “Yıkama: Eko Pamuklu 60°C + Yoğun + 1400rpm” ve “Kurutma: Eko(ilk ve ikinci kurutma çevrimi için yükleme 4.5 kg)” program seçeneğini ayarlayınız.



Makine ile yıkanabilir Woolmark ürünleri için bu makinenin yün yıkama dönme devri (dolaşımı), giysi etiketindeki uyarılara ve bu M1008 çamaşır makinesinin üreticisi tarafından bildirilen talimata göre yıkama yapılması şartıyla Woolmark tarafından onaylanmıştır.

NOT

- Nötr deterjan önerilmektedir.
- Yün programının, kumaş bakımı için hafif döndürme ve düşük hızlı sıkma özellikleri vardır.
- Yıkama programında seçilebilir en yüksek dönüş hızını seçerek istenen kurutma sonuçlarını sağlayabilirsiniz.
- Bir programda, yıkanacak ve kurutulacak çamaşır miktarı, kurutma için müsaade edilen en fazla ağırlığı geçmediği sürece yıkama ve kurutmanın birbirini takip eden tek program şeklinde çalıştırılması önerilmektedir.

Makinenin kullanımı

■ İsteğe Bağlı İlave Parçalar

Program	Zaman Erteleme	Buharlı Yıkama	Favori	Ön Yıkama	Zaman tasarruflu	Yoğun	Durulama ⁺	Durulama Bekletme	Kurutma
Pamuklu	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Eko Pamuklu	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Ütü İstemeyen	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Karışık	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Anti alerjik yıkama	●	● *	●			●	●	●	●
Sessiz Yıkama	●		●		●	●	●	●	●
Tazeleme		● *	●						
Yorgan	●	●	●		●	●	●	●	
Spor Giysileri	●		●		●	●	●	●	
Yünlü 	●		●			●	●	●	
Hızlı Program 30	●		●			●	●	●	●
Sadece Kurutma	●		●						● *
Yıkama + Kurutma	●	●	●	●	●	●	●		● *
Durulama + Sıkma	●		●				●	●	●

* : Bu seçenek otomatik olarak programa dahildir ve çıkarılamaz.

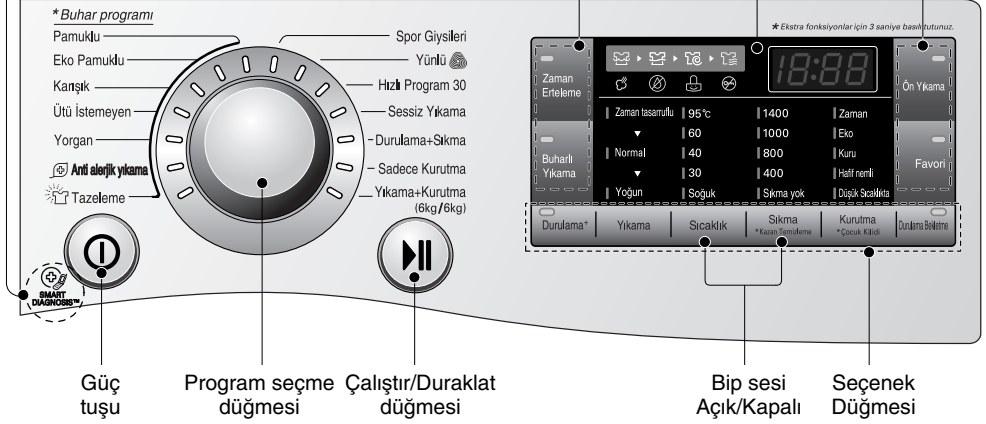
■ Çalıştırma bilgisi

Program	Maks. devir/dk.
Pamuklu	1400
Eko Pamuklu	1400
Ütü İstemeyen	1000
Karışık	1400
Anti alerjik yıkama	1400
Sessiz Yıkama	1000
Tazeleme	-
Yorgan	1000
Spor Giysileri	800
Yünlü 	800
Hızlı Program 30	1400
Sadece Kurutma	1400
Yıkama + Kurutma	1400
Durulama + Sıkma	1400

Makinenin kullanımı

■ Kumanda paneli

Akıllı teşhis fonksiyonu sadece üzerinde 'SMARTDIAGNOSIS™' işareti olan ürünlerde vardır.



Güç

- Çalıştırmak ve kapatmak için Güç düğmesine basın.
- Erteleme Süresi fonksiyonunu iptal etmek için, güç düğmesine basılmalıdır.

Program seçme düğmesi

- Çamaşır tipine göre mevcut yıkama programları.
- Seçilen programı göstermek üzere lamba yanar.

Çalıştır/Duraklat

- Çalıştır/Duraklat tuşu, yıkama programını başlatmak veya duraklatmak için kullanılır.
- Yıkama programının geçici olarak durdurulması gerekirse, Çalıştır/Duraklat tuşuna basınız.
- Duraklama sırasında, elektrik enerjisi 4 dakika sonra otomatik olarak kapatılır.

İlave program

- Bu tuşları, seçilmiş program ile ilgili olan istenen program seçeneklerini seçmek için kullanınız.

LED gösterge

- Bu gösterge, makinenizin ayarlarını, kalan tahmini süreyi, seçenekleri ve durum mesajlarını gösterir. Gösterge tüm program boyunca çalışır durumdadır.

Seçenekler

- Bu özellik ilave programın seçilmesini sağlar ve seçildiği zaman yanar.

Makinenin kullanımı

■ İlave program

Zaman Erteleme

Makine otomatik olarak başlayacak ve belli bir süre sonunda işi bitirecek şekilde erteleme süresini ayarlayabilirsiniz.

● NOT

- Erteleme süresi, programın bafllaması değil bitiş ile ilgilidir. Gerçek çalışma süresi su sıcaklığına, yıkama yüküne ve diğer etkenlere göre değişebilir.

1. Güç düğmesine basınız.
2. Bir program seçiniz.
3. Erteleme Süresi tuşuna basınız ve gerekli zamanı ayarlayınız.
4. Çalıştır/Duraklat tuşuna basınız.

Buharlı Yıkama

Buharlı Yıkama, düşük enerji tüketimi ile yıkama performansının artmasını sağlar. Yenileme programı giysilerdeki kırışıklıkları azaltır.

1. Güç tuşuna basınız.
2. Buhar sürecini seçiniz.
3. Buharlı Yıkama tuşuna basınız.
4. Çalıştır/Duraklat tuşuna basınız.

► Buharlı Yıkama

- Çok fazla lekeli giysiler, iç çamaşırları veya bebek giysileri için.
- Pamuklu, Eko Pamuklu, Karışık, Ütü İstemeyen, Yorgan, Anti alerjik yıkama, Tazeleme programları için mevcuttur.
- Tazeleme programı daima Buharlı Yıkama ile birliktedir.
- Buharlı Yıkama programını, yün, ipek ve kolay renk atan giysiler gibi narin kumaşlar için kullanmayınız.

Favori

Favori programı, seçilmiş bir yıkama programının gelecekte kullanılması için saklanmasını sağlar.

1. Güç tuşuna basınız.
2. Bir program seçiniz.
3. Süreci seçiniz (Yıkama metodu, durulama sayısı, sıkma hızı, su sıcaklığı, vs.).
4. Favori program düğmesini yaklaşık 3 saniye basılı tutunuz.

Şimdi Favori program gelecek için kaydedilmiştir.

Programı tekrar kullanmak için, Favori programını seçiniz ve Çalıştır/Duraklat tuşuna basınız.

Ön Yıkama

Çamaşır çok fazla kirli ise, "Ön Yıkama" süreci etkilidir.

1. Güç düğmesine basınız.
2. Bir program seçiniz.
3. Ön yıkama tuşuna basınız.
4. Çalıştır/Duraklat düğmesine basınız.

Makinenin kullanımı

■ Seçenekler

Yıkama

- **Zaman tasarruflu** : Bu seçenek, bir yıkama programının süresini azaltmak için kullanılabilir.
- **Yoğun** : Çamaşırlar normal ve çok kirli ise, “Yoğun” seçeneği etkilidir.

Durulama

- **Durulama⁺** : Durulama bir kere yapılır.
- **Durulama Bekletme** :
 - Durulama Bekletme, sıkma programı düğmesine tekrar tekrar basılarak seçilir. Bu işlev, durulamadan sonra sıkma yapmadan çamaşırları makinenin içinde suda bırakır.
 - Durulama bekletme işlevi tamamlandıktan sonra su tahliye ya da sıkmaya geçmek için, istenilen programı, program anahtarını kullanarak ayarlayınız. (Sıkma)

Sıcaklık

- Sıcaklık tuşuna basılarak, su sıcaklığı seçilebilir.
 - Soğuk
 - 30°C, 40°C, 60°C, 95°C
- Su sıcaklığı programa göre seçilebilir.

Sıkma

- Sıkma devir hızı "Sıkma" düğmesine tekrar tekrar basılarak seçilebilir.

■ Diğer fonksiyonlar

Sadece Sıkma

1. Güç tuşuna basınız.
2. Sıkma hızını seçiniz.
3. Çalıştır/Duraklat düğmesine basınız.

❗ NOT

“Sıkma yok” özelliğini seçtiğinizde, hızlı boşaltmak için kısa süre daha düşük hızla döner.

Tazeleme Programı

1. Güç düğmesine basınız.
2. Tazeleme programını seçiniz.
3. Doğru öge görüntülenene kadar tekrar tekrar Buharlı Yıkama tuşuna basınız.
4. Çalıştır/Duraklat düğmesine basınız.

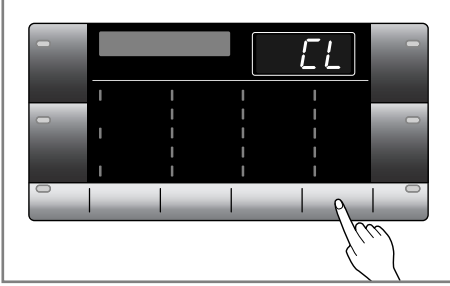
❗ NOT

Daha iyi performans için 3 veya daha az parça yükleyiniz. Tazeleme programı sona erdiğinde, makinenin tamburu kırıksıklıkları önlemek için yavaş olarak 30 dakika kadar daha döner. Bu süre içinde herhangi bir tuşa basarak kapağı açabilirsiniz.

Makinenin kullanımı

■ Çocuk Kilidi

Bu fonksiyonu makinenin kurcalanmasını önlemek için tuşları kilitlemek üzere seçiniz. "Çocuk Kilidi" sadece yıkama programı sırasında ayarlanabilir.

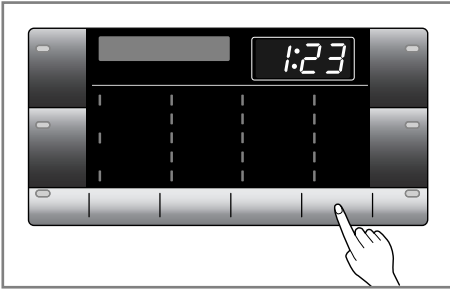


Kumanda panelinin kilitletmesi

1. Çocuk kilidi tuşlarına aynı anda 3 saniye basınız.
2. Bir sinyal sesi duyulur ve LED Göstergesinde anlık olarak 'CL' sembolü görülür. Çocuk kilidi devreye girdiğinde, Güç tuşu hariç bütün tuşlar kilitletlenir.

❗ NOT

Güç tuşu kapatıldığında, çocuk kilidi fonksiyonu sıfırlanmaz. Diğer başka fonksiyonlara erişmeden önce, mutlaka çocuk kilidini devreden çıkarmalısınız.

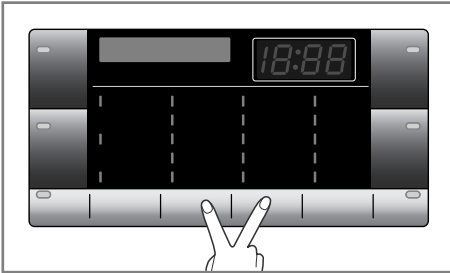


Kumanda panelinin kilidinin açılması

1. Çocuk kilidi tuşlarına aynı anda 3 saniye basınız.
2. Bir sinyal sesi duyulur ve mevcut program ile ilgili kalan süre LED Göstergesinde tekrar belirir.

■ Bip sesi Açık/Kapalı

Bip sesi Açık/Kapalı fonksiyonu sadece yıkama programı sırasında ayarlanabilir.



1. Güç düğmesine basınız.
2. Çalıştır/Duraklat tuşuna basınız.
3. Bip sesi Açık/Kapalı fonksiyonunu ayarlamak için, Sıcaklık ve Sıkma tuşlarına aynı anda 3 saniye basınız ve tutunuz.

Bip sesi Açık/Kapalı fonksiyonu ayarlanınca, bu ayar makine kapatıldıktan sonra bile hafızada tutulur.

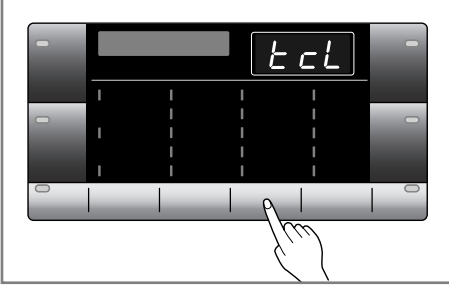
❗ NOT

- Bip sesini kapatmak isterseniz, sadece bu işlemi tekrarlayınız.

Makinenin kullanımı

■ Kazan Temizleme

Kazan Temizleme, çamaşır makinesinin içini temizlemek için olan özel bir programdır. Bu programda yüksek sıkma hızında yüksek bir su seviyesi kullanılır. Bu işlemi düzenli olarak yapınız.



1. Çamaşır makinesindeki bütün giysileri ya da eşyayı ve kapağı kapatınız.
2. Deterjan ve yumuşatıcı çekmecesini açınız ve ana yıkama bölmesine kireç çözücü madde (ör. Calgon) ilave ediniz.
3. Deterjan ve yumuşatıcı çekmecesini yavaşça kapayınız.
4. Makinenin Güç tuşuna basınız ve sonra Kazan Temizleme tuşlarına basınız ve 3 saniye tutunuz. Sonra LED Göstergesinde "t c l" sembolü gösterilir.
5. Başlatmak için Çalıştır/Duraklat tuşuna basınız.
6. Program sona erdikten sonra, makinenin kapak açıklığının, esnek contanın ve kapak camının kuruması için, makinenin kapağını açık bırakınız.

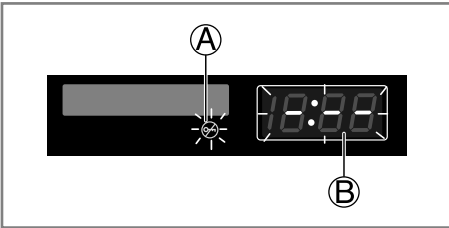
❗ NOT

- Deterjan bölmesine herhangi bir deterjan ilave etmeyiniz.
- Aşırı köpüklenme meydana gelebilir ve makineden sızabilir.

⚠ DİKKAT

- Evde küçük bir çocuk varsa, makinenin kapağını uzun süre açık tutmayınız.

■ Kapak Kilidi ve Saptama

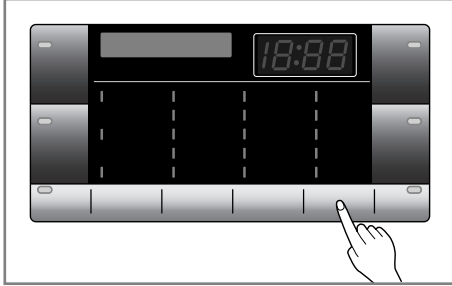


- ① **"Kapak Kilidi"** – Güvenlik nedenleriyle, makine çalışırken kapağı kilitlidir ve "Kapak Kilitli" ikonu yanmaktadır. "Kapak Kilitli" ikonu söndükten sonra, kapağı güvenli bir flekilde açabilirsiniz.
- ② Çamaşır makinesi yavaş olarak döndüğünde ve tambura ne kadar çamaşır yüklenmiş olduğunu algıladığında, **"Saptama"** ikonu yanar. Bu çok kısa bir süredir.

Makinenin kullanımı

■ Kurutma

- Kurutma çevrimlerinde soğuk su vanasını açık bırakınız.



- Kurutma sırasında koyacağınız çamaşırların malzemesinin ve kalınlıklarının benzer olduğundan emin olun.
- Tambura çok fazla eşya koyarak kurutucuya aşırı yükleme yapmayın. Çamaşırlar, serbestçe dönerek karışabilmelidir.
- Bu makinenin otomatik yıkama ve kurutma işlemleri kolaylıkla seçilebilir.
- Kurutma döngüsü tamamlanmadan önce kapağı açıp çamaşırları çıkarırsanız, Başlat/Duraklat düğmesine basmayı unutmayın.
- KURUTMA düğmesine basarak Kuru - Eko - Zaman (30 - 60 -120) - Düşük Sıcaklıkta - Hafif nemli seçeneklerinden birisini tercih edebilirsiniz.
- “Kurutma ve soğutma döngüsü tamamlandığında Çoklu göstergede “ [d] ” (Son) ibaresi görüntülenecektir. “ [d] ” (Son), kurutma ve soğutma döngülerinin tamamlandığını gösterir.

1. Otomatik Kurutma Kılavuzu

- Çamaşırlarınızı kurutmak için Otomatik Döngüleri kullanın. Elektronik sensörler, daha hızlı yanıt süresi ve daha sıkı sıcaklık kontrolü sağlamak üzere kurutma sıcaklıklarını artırmak ve azaltmak için çıkıştaki sıcaklığı ölçer.
- Çamaşır türüne göre otomatik kurutma programı önerileri.
 - a) Kuru : Pamuklular için
 - b) Eko : Kurutma çevrimi sırasında su tüketimini azaltma amaçlı özel bir program.
 - c) Zaman (30/60/120 dakika)
 - 30 dak. : Pamuklu / Havlu 0.5 kg
 - 60 dak. : Pamuklu / Havlu 1.5 kg
 - 120 dak. : Pamuklu / Havlu 3.0 kg
 - d) Düşük Sıcaklıkta : Sentetikler için
 - e) Hafif nemli : Giysileri ütölemek isterseniz

❗ NOT

- Otomatik moddayken belirlenen kurutma süresiyle gerçek kurutma süresi farklılık gösterecektir. Kurutma sürelerini, doku türü, çamaşır miktarı ve seçilen kurulum düzeyi etkilemektedir.
- Kurutma süresinin son 11 dakikasında bir algılayıcı (termistör) giysilerin kurumuşluk durumunu algılar. Kuruma işlemi tamamlanmamışsa kurutma süresine en fazla 10 dakika eklenir ve ekran üzerindeki “11 dakika” görüntüsü değişmez.

Makinenin kullanımı

2. Kurutma Süresi Rehberi

- Kurutma düğmesine basılarak kurutma süresi seçilebilir.
- Kurutma programı 150 dakika sürebilir. Sadece kurutma seçildiğinde kurutma programı, sıkma işlemi tamamlandıktan sonra başlar.
- Bu kurutma süreleri, manuel yapacağınız kurutma ayarları için kılavuz olarak verilmiştir. Kurutma süreleri neme, oda sıcaklığına ve doku türüne göre değişiklik gösterebilir ve bu durumda en iyi kılavuz sizin kendi deneyiminiz olacaktır.

Yünlü Çamaşırlar

- Yünlü çamaşırları kurutmak için makinede karıştırmayın. Bu parçaları orijinal şekillerine getirin ve düz bir biçimde kurutun.

Dokuma ve İlmekli Örgülü Çamaşırlar

- Bazı dokuma ve ilmekli örgülü çamaşırlar kalitelerine göre yıkandıklarında farklı miktarlarda çekebilir.
- Kuruttuktan sonra her zaman hemen çırpın.

Ütü İstemeyen Kumaşlar ve Sentetikler

- Kurutma makinenizi aşırı doldurmayın.
- Kurutucu durduğu anda kırışıkları azaltmak için ütü istemeyen çamaşırlarınızı hemen çıkarın.

Fiber ve Deri Malzemeler

- Her zaman üretici talimatlarını kontrol edin.

Bebek çamaşırları ve Gecelikler

- Her zaman üretici talimatlarını kontrol edin.

Lastik ve Plastikler

- Aşağıdakiler gibi lastik veya plastik içerikli kumaşları kurutmayın:
 - a) önlükler, bebek önlükleri, sandalye kılıfları
 - b) perdeler ve masa örtüleri
 - c) banyo paspasları

Fiberglas

- Kurutucunuzda fiberglas malzemeleri kurutmayın.
Kurutucuda kalan cam parçaları, bir sonraki kurutma sırasında kıyafetlerinize yapışabilir ve cildinizi rahatsız edebilir.

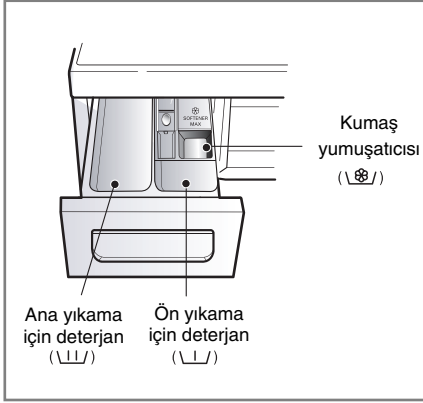
3. Kurutmanın Tamamlanması

- Kurutma çevrimi tamamlandığında “ [d] ” (soğutma safhası), ekranda belirir.
- Soğutma Safhası kurutma çevrimi tamamlandığında otomatik olarak ayarlanmaktadır.
- Kurutma bittikten sonra kısa süre içinde kıyafetlerin bir kısmı çıkarılmazsa, kırışıklıklar oluşabilir.
- Soğutma Safhası fonksiyonu periyodik olarak yükü döndürür, tekrar ayarlar ve kabartır.
- “ [d] ” mesajı çamaşırlar çıkarılana ya da Başla/Dur tuşuna basılana kadar gösterilmeye devam edecektir.

Deterjan ekleme

■ Deterjan ve yumuşatıcı ekleme

► Deterjan ve yumuşatıcı çekmeces

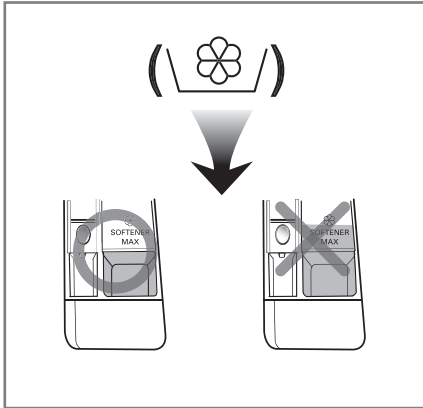


- Sadece ana yıkama için → \\|/
- Ön yıkama + Ana yıkama → \\|/ • \\|/

⚠ UYARI

- Tüm yıkama deterjanlarını zehirlenme tehlikesi nedeniyle çocuklardan uzak tutunuz.
- Gereğinden fazla deterjan, çamaşır suyu veya yumuşatıcı taşmalara sebep olabilir.
- Uygun miktarda deterjan kullandığınızdan emin olun.

► Kumaş yumuşatıcısı ilave etme



- Azami dolum seviyesini aşmayınız. Aşırı doldurma durumunda, kumaş yumuşatıcısı makineye erken verileceği için, giysilerde leke olabilir. Deterjan ve yumuşatıcı çekmecesini yavaşça kapayınız.
- Kumaş yumuşatıcısını deterjan çekmecesinde 2 günden daha fazla bırakmayınız (Kumaş yumuşatıcısı sertleşebilir).
- Yumuşatıcı, son durulama programında otomatik olarak ilave edilir.
- Su besleme işlemi sırasında çekmeceyi açmayınız.
- Solventlere (benzen, vs.) izin verilmez.

ⓘ NOT

- Kumaş yumuşatıcısını doğrudan giysilerin üzerine dökmeyiniz.

Deterjan ekleme

► Deterjan dozajı

- Deterjan kullanımı, deterjan üreticisinin talimatına göre yapılmalıdır.
- Çok fazla deterjan kullanılırsa, çok fazla köpüklenme olabilir ve bu durum yıkama sonucunu azaltır veya motora fazla yük bindirir.
- En iyi sonuç için toz deterjan kullanmanız tavsiye edilir.
- Eğer sıvı deterjan kullanmak isterseniz, deterjan üreticisi tarafından önerilen kullanma talimatlarına uyunuz.
- Eğer yıkamayı hemen başlatacaksanız sıvı deterjanı, ana deterjan gözüne koyabilirsiniz.
- Eğer ön yıkama veya gecikmeli başlatmayı seçtiyseniz sıvı deterjan kullanmayınız, çünkü bekleme sırasında sıvı deterjan sertleşebilir.
- Çok fazla köpüklenme olursa, lütfen deterjan miktarını azaltınız.
- Deterjan kullanımının su sıcaklığına, su sertliğine, yükün boyutuna ve kirlilik durumuna göre ayarlanmaya ihtiyacı olabilir. İyi sonuç almak için, aşırı köpüklenmeden kaçınınız.

▲ UYARI

- **Deterjanın sertleşmesine izin vermeyin.**

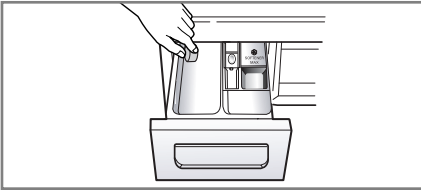
Sertleşen deterjan, tıkanmaya, kötü durulamaya veya kötü kokulara sebep olabilir.

● NOT

- Tam doluluk: Üreticinin önerisine göre.
- Kısmi doluluk: Normal miktarın 3/4'ü.
- Minimum doluluk: Tam doluluğun 1/2'si.

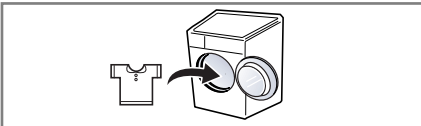
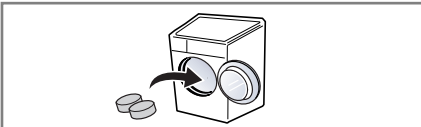
- Deterjan, programın başlangıcında deterjan çekmecesinden fişkırtılır.

► Su yumuşatıcının ilave edilmesi



- Kireç giderici (ör. Calgon) gibi bir su yumuşatıcısı, su sertliğinin aşırı olduğu yörelerdeki deterjan miktarını kısmak için kullanılabilir. Paketin üzerinde belirtilen miktara göre ilave ediniz. Önce deterjanı, sonra su yumuşatıcısı ilave ediniz.
- Deterjan miktarını yumuşak su için olduğu gibi kullanınız.

► Tablet kullanımı



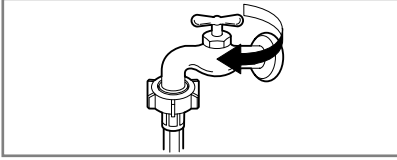
1. Kapağı açınız ve tabletleri tambura atınız.
2. Çamaşırı tambura yükleyiniz ve kapağı kapatınız.

Bakım

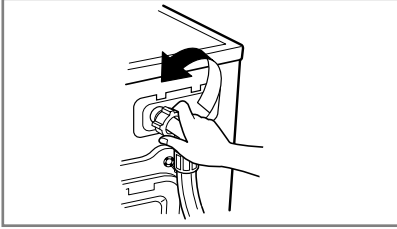
- Makinenin içini temizlemeden önce, elektrik çarpma tehlikesini önlemek için, güç kablosunun fişini çekiniz.
- Eğer makine uzunca bir süre kullanılmayacak ise (ör. tatil), özellikle makinenin çok yakınında bir su gideri yok ise, su musluğunu kapatınız.

■ Su giriş filtresi

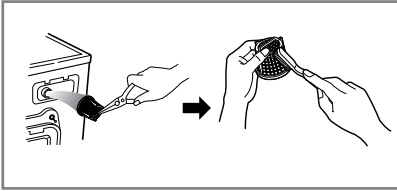
- Deterjan ve yumuşatıcı çekmecesine su girmediği zaman, kumanda panelinde " / E " hata mesajı yanıp söner.
- Eğer su çok sertse veya kireç artıkları içerirse, su giriş filtresi tıkanabilir. Bu nedenle filtrenin zaman zaman temizlenmesi iyi bir fikirdir.



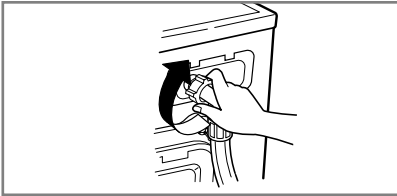
1. Su musluğunu kapatınız.



2. Su giriş hortumunu sökünüz.



3. Sert bir fırça kullanarak filtreyi temizleyiniz.



4. Giriş hortumunu sıkıştırınız.

Bakım

■ Boşaltma pompası filtresi

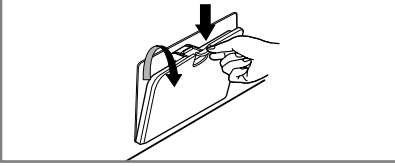
- Boşaltma filtresi, çamaşırdan arta kalan iplikleri ve küçük parçaları toplar. Makinenizin rahat çalışmasını sağlamak için, filtrenin temiz olup olmadığını düzenli şekilde kontrol ediniz.

⚠ DİKKAT

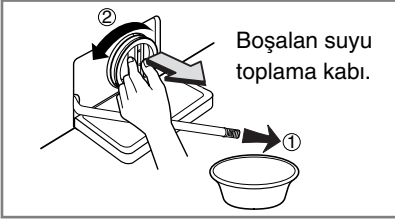
- Önce boşaltma hortumunu kullanarak boşaltınız ve sonra iplik veya nesneleri çıkartmak için pompa filtresini açınız.

Su sıcak olduğunda boşaltırken dikkatli olunuz.

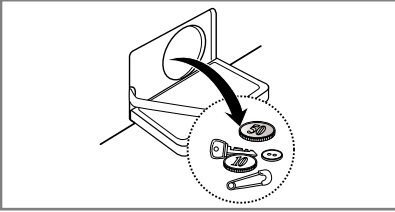
- Boşaltma pompasını temizlemeden önce, acil boşaltma yaparken veya acil bir durumda kapağı açarken, suyun soğumasını bekleyiniz.



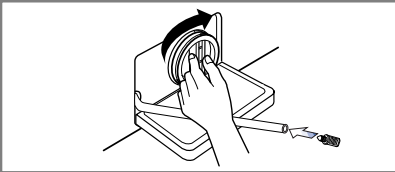
1. Alt kapak başlığını açınız. Hortumu dışarı çekiniz.



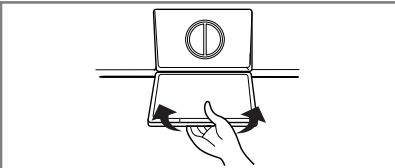
2. Boşaltma tapasını açınız.
Sola doğru çevirerek filtreyi açınız.



3. Pompa filtresindeki yabancı maddeleri uzaklaştırınız.



4. Temizlikten sonra, pompa filtresini takınız ve boşaltma tapasını yerleştiriniz.

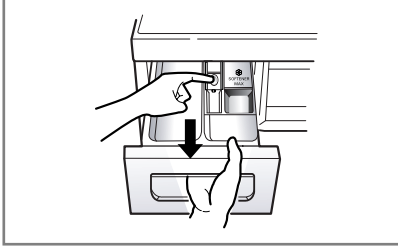


5. Alt kapak başlığını kapatınız.

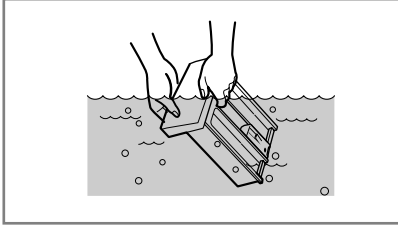
Bakım

■ Deterjan ve yumuşatıcı çekmeces

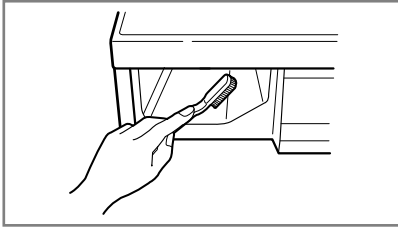
- Bir süre sonra, deterjanlar ve kumaş yumuşatıcıları çekmecede kalıntı bırakırlar.
- Zaman zaman, akan bir su jeti ile temizlenmelidir.
- Gerektiğinde bu çekmece, tırnak aşağıya doğru bastırılarak ve dışarı çekilerek, makineden tamamen çıkartılabilir.
- Temizliği kolaylaştırmak için kumaş yumuşatıcısının üst kısmı çıkarılabilir.



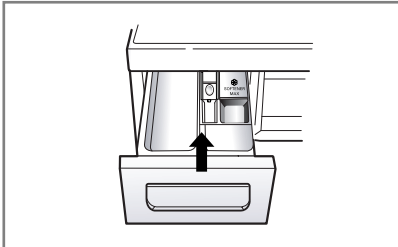
1. Deterjan ve yumuşatıcı çekmecesini dışarı çekiniz.



2. Deterjan ve yumuşatıcı çekmecesini akan su altında temizleyiniz.



3. Çekmece yuvasının içini eski bir diş fırçasıyla temizleyiniz.



4. Deterjan ve yumuşatıcı çekmecesini tekrar yerleştiriniz.

Bakım

■ Yıkama tamburu

- Suyu sert olan bir yörede yaşıyorsanız, gözle görülmeyen ve bu nedenle kolayca uzaklaştıramayan yerlerde sürekli olarak kireç birikebilir. Zaman içinde kireç tabakası cihazları tıkar ve eğer kontrol altında tutulmazsa, cihazları değiştirme durumunda kalınabilir.
- Makinenin tamburu paslanmaz çelikten yapılmış olmasına rağmen, tamburda kalmış olan küçük metal nesneler (ataç, emniyet pimi) nedeniyle pas noktalarını meydana gelebilir.
- Yıkama tamburu zaman zaman temizlenmelidir.
- Kireç giderici maddeler, boyalar veya beyazlatıcı maddeler kullanıyorsanız, çamaşı makinesine uygun olduklarından emin olunuz.
- Kireç gidericiler, makineye kısmen hasar verebilecek kimyasallar içerebilir.
- Bu lekecekleri bir paslanmaz çelik temizleme maddesi ile çıkarınız.
- Çelik yünü asla kullanmayınız.

■ Makinenin temizliği

► Dış kısım

- Makinenizin uygun bakımı onun ömrünü uzatabilir.
- Makinenin dış kısmı sıcak suyla ve aşındırmayan nötr bir ev deterjanı ile temizlenebilir.
- Su lekeceklerini derhal siliniz. Islak bez ile siliniz.
- Keskin nesneleri yüzeye çarpmayınız.
- Metil alkol, inceltici veya benzer ürünler kullanmayınız.

► İç kısım

- Makinenin kapak açıklığını, esnek contayı ve kapak camını kurulayınız.
- Makineyi sıcak su kullanarak tam bir program çalıştırınız.
- Gerektiğinde işlemi tekrarlayınız.

● NOT

- Sert su kalıntılarını uzaklaştırmak için, sadece çamaşır makinesi için güvenli etiketi olan temizleyicileri kullanınız.

■ Soğuk koşullar

Eğer makine don olabilen veya sıcaklığı donma noktasının altında bulunan bir yerde depolanırsa, makinenin hasar görmesini önlemek için aşağıdaki talimatlara uyunuz:

- Su musluğunu kapatınız.
- Hortumları su tesisatından ayırınız ve hortumlardaki suyu boşaltınız.
- Elektrik kordonunu uygun şekilde topraklanmış prize takınız.
- Boş olan makine tamburuna 1galon (3.8 litre) zehirsiz araç antifrizi ekleyiniz. Kapağı kapatınız.
- Sıkma programını ayarlayınız ve tüm suyu boşaltmak için, 1 dakika sıkma yaptırınız. Tüm antifriz dışarı atılmaz.
- Elektrik kordonunu çıkarınız, tamburun içini kurutunuz ve kapağı kapatınız.
- Deterjan ve yumuşatıcı çekmecesini çıkarınız, bölmelerdeki fazla suyu boşaltınız ve kurutunuz.
- Makineyi dik şekilde depolayınız.
- Depolamadan sonra antifrizi uzaklaştırmak için, deterjan kullanarak makineyi tam bir program boş olarak çalıştırınız. Makineye çamaşır koymayınız.

Arıza Bulma ve Giderme Kılavuzu

- Bu amaşır makinesi, arızaları erken bir safhada algılayarak teşhis eden ve uygun şekilde müdahale eden otomatik güvenlik fonksiyonları ile donatılmıştır. Makine uygun flekilde çalışmadığında veya hiç çalışmadığında, yetkili servise başvurmadan önce aşağıdaki noktaları kontrol ediniz.

■ Problem Teşhisi

Belirtiler	Olası Neden	zm
Takırtı ve şıkırtı sesi	Tamburda veya pompada bozuk para veya emniyet pimi gibi yabancı nesneler vardır.	Makineyi durdurunuz ve tamburu ve boşaltma filtresini kontrol ediniz. Makine tekrar çalıştırılınca ses devam ederse, yetkili servise başvurunuz.
Kt kt vurma sesi	çok fazla çamaşır yükü kt kt vurma sesi yapabilir. Bu genellikle normal bir durumdur.	Eğer ses devam ederse, muhtemelen makinenin balansı bozulmuştur. Durdurunuz ve çamaşır yükünü yeniden dağıtınız.
Titreme sesi	- Tüm taşıma cıvataları ve ambalaj malzemeleri çıkarıldı mı? - Tüm ayaklar yere tam olarak oturuyor mu?	Eğer kurulum sırasında sklmediyse, taşıma cıvatalarını sökmek için, kurulum kılavuzuna bakınız. Çamaşır yükü tambura düzgün olarak dağıtılmamıştır. Makineyi durdurunuz ve çamaşır yükünü yeniden dağıtınız.
Su kaçağı var.	- Doldurma hortumları veya boşaltma hortumu musluk veya makine tarafında gevşektir. - Evin gider boruları tıkanmıştır.	Hortum başlantılarını kontrol ediniz ve sıkınız. Gider borusunun tıkanmasını gideriniz. Gerekirse su tesisatısına başvurunuz.
Aşırı köpüklenme.		Çok fazla deterjan veya uygun olmayan deterjan, su kaçaklarına neden olabilen aşırı köpüklenme yapabilir.
Su makineye giremiyor veya yavaş giriyor.	- Bölgedeki su beslemesi uygun değildir. - Su besleme musluğu tam olarak açılmamıştır. - Su giriş hortumu/hortumları kıvrılmıştır. - Giriş hortumunun/hortumlarının filtresi tıkanmıştır.	Evdeki bir başka musluşu kontrol ediniz. Musluşu tam olarak açınız. Hortumu düzgünleştiriniz. Giriş hortumunun filtresini kontrol ediniz.
Makinenin içindeki su boşalmıyor veya yavaş boşalıyor.	- Boşaltma hortumu kıvrılmış veya tıkanmıştır. - Boşaltma filtresi tıkanmıştır.	Boşaltma hortumunu temizleyiniz ve düzgünleştiriniz. Boşaltma filtresini temizleyiniz.

Arıza Bulma ve Giderme Kılavuzu

Belirtiler	Olası Neden	Çözüm
Makine çalışmaya başlamıyor.	- Elektrik kordonunun fişi takılmamış veya bağlantı gevşek olabilir. - Evin sigortası atmıştır, devre kesici ayrılmıştır veya güç kesilmesi olmuştur. - Su besleme musluğu açılmamıştır.	Fişin duvardaki prize tam uymasını sağlayınız. Devre kesiciyi sıfırlayınız veya sigortayı değiştiriniz. Sigortanın kapasitesini arttırmayınız. Eğer problem devrenin aşırı bir yüklenmesi ise, kalifiye bir elektrikçiye düzelttiriniz. Su musluğunu açınız.
Makine sıkma yapmıyor.	Kapağın sıkıca kapalı olduğunu kontrol ediniz.	Kapağı kapatınız ve Çalıştır/Duraklat tuşuna basınız. Çalıştır/Duraklat tuşuna bastıktan sonra, makinenin dönmeye başlaması kısa bir zaman alabilir. Dönme başlamadan önce, kapak mutlaka kilitlenmelidir. Yükü dengelemeye yardımcı olması için, 1 veya 2 daha küçük çamaşır ilave ediniz. Uygun sıkmayı sağlamak için, yükü yeniden düzenleyiniz.
Kapak açılmıyor.		Makine çalışmaya başlayınca, kapak güvenlik nedenleriyle açılmaz. "Kapak Kilitli" ikonunun yandığını kontrol ediniz. "Kapak Kilitli" ikonu söndükten sonra, kapağı güvenli bir şekilde açabilirsiniz.
Yıkama programı süresi gecikmiş.		Yıkama süresi, çamaşır miktarına, su basıncına, su sıcaklığına ve diğer kullanım koşullarına göre değişebilir. Dengesizlik algılandığında veya köpük çıkartma programı çalışırsa, yıkama süresi artar.
Çamaşır yumuşatıcısı taşması	Gereğinden fazla yumuşatıcı taşmalara sebep olabilir.	Uygun miktarda yumuşatıcı kullandığınızdan emin olmak için yumuşatıcı kullanma talimatlarına uyunuz. Azami doldurma çizgisini aşmayınız.
Yumuşatıcı çok erken boşaltıldı.		Deterjan gözünü yavaş kapatınız. Yıkama esnasında deterjan gözünü açmayınız.
Kurutmayla ilgili sorunlar	Kurutmuyor	Aşırı yüklemeyiniz. Yüklenen çamaşırlardan yeterli miktarda suyun çekilmesi için çamaşır makinesinin düzgün şekilde su boşalttığını kontrol ediniz. Tamburun iyi çalışması için giysi yükü çok azdır. Birkaç tane havlu ekleyiniz.

Arıza Bulma ve Giderme Kılavuzu

■ Hata Mesajları

Belirtiler	Olası Neden	Çözüm
	- Bölgedeki su beslemesi uygun değildir. - Su besleme muslukları tam olarak açılmamıştır. - Su giriş hortumu/hortumları kıvrılmıştır. - Giriş hortumunun/hortumlarının filtresi tıkanmıştır.	Evdeki bir başka musluğu kontrol ediniz. Musluğu tam olarak açınız. Hortumu/hortumları düzgünleştiriniz. Giriş hortumunun filtresini kontrol ediniz.
	- Boşaltma hortumu kıvrılmış veya tıkanmıştır. - Boşaltma filtresi tıkanmıştır.	Boşaltma hortumunu temizleyiniz ve düzgünleştiriniz. Boşaltma filtresini temizleyiniz.
	- Çamaşır yükü çok azdır. - Çamaşır yükü dengeli değildir. - Cihaz bir dengesizlik saptama ve düzeltme sistemine sahiptir. Tek olarak ağır çamaşırlar yüklenirse (ör. banyo örtüsü, bornoz, vs.), bu dönmeyi durdurabilir veya hatta sıkma programını tamamen kesebilir. - Eğer programın sonunda çamaşırlar hala çok ıslak ise, yükü dengelemek üzere daha küçük giysiler ilave ediniz ve sıkma programını tekrar ediniz.	Yükü dengelemeye yardımcı olması için, 1 veya 2 daha küçük çamaşır ilave ediniz. Uygun sıkmayı sağlamak için, yükü yeniden düzenleyiniz.
	 Kapağın açık olmasına dikkat ediniz.	Kapağı kapatınız.
		Elektrik kordonunu çıkarınız ve servis çağırınız.
	Su, arızalı su vanası nedeniyle aşırı doluyordu.	Su musluğunu kapayınız. Kordonun fişini çıkarınız. Servis çağırınız.
	Su seviye sensörü arızalıdır.	Servis çağırınız.
	Motorunda aşırı yük vardır.	Motorun soğuması için makineyi 30 dakika durdurunuz; sonra programı tekrar başlatınız.
	Makinede bir güç arızası vardır.	Programı tekrar başlatınız.
	Su kaçağı vardır.	Servis çağırınız.
	Su beslemesini kontrol ediniz.	Musluğu açınız. Eğer “dHE” uyarısı gitmezse, elektrik fişini çekiniz ve servis çağırınız.

Arıza Bulma ve Giderme Kılavuzu

NOT

- Akıllı teşhis fonksiyonu sadece üzerinde 'SMARTDIAGNOSIS' işareti olan ürünlerde vardır. Gürültü önleme özelliği olan telefonlarda akıllı teşhis fonksiyonu çalışmayabilir.

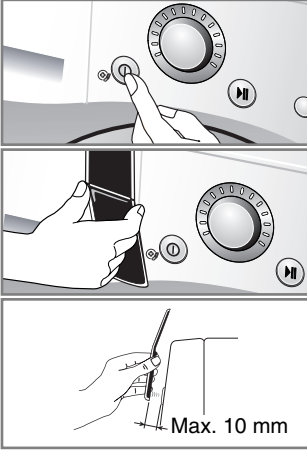
SMARTDIAGNOSIS™ Kullanımı

- Bu özelliği sadece çağrı merkezi tarafından kullanmanız söylendiği zaman kullanın. Aktarılan veriler faks cihazına benzer ses çıkardığı için çağrı merkezi dışında anlaşılması mümkün değildir.

- SMARTDIAGNOSIS™ eğer çamaşır makinası açılmıyorsa çalışmayacaktır. Bu durumda sorun giderme SMARTDIAGNOSIS™ kullanılmadan yapılmalıdır.

Eğer çamaşır makinası ile ilgili sorun yaşıyorsanız çağrı merkezini arayınız.

Çağrı merkezinin yönlendirmelerini ve aşağıdaki adımları takip ediniz.



1. Çamaşır makinasını açmak için güç düğmesine basınız. Başka bir düğmeye basmayınız ya da program seçme kadranını döndürmeyiniz.

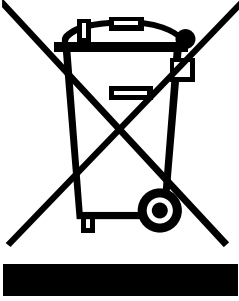
2. Çağrı merkezi tarafından söylendiği zaman telefonunuzun mikrofonunu güç düğmesine iyice yaklaştırınız.



3. Telefonun mikrofonunu güç düğmesine yakın tutarken "Sıcaklık" düğmesine 3 saniye basılı tutunuz.
 4. Telefonu veri aktarımı bitene kadar aynı şekilde tutunuz. Bu süre ortalama 17 saniyedir ve ekran kalan süreyi gösterecektir.
 - En iyi sonucu almak için veri aktarımı sırasında telefonunuzu hareket ettirmeyiniz.
 - Eğer çağrı merkezi yetkilimiz uygun bir veri alamazsa işlemi tekrar etmenizi rica edebilir.
 - Veri aktarımı sırasında güç düğmesine basarsınız SMARTDIAGNOSIS™. işlemini yarıda kesmiş olursunuz.
 5. Ekrandaki kalan süre sıfırlandığında ve veri aktarımı durduğunda çağrı merkezi yetkilisi ile tekrar konuşmaya başlayabilirsiniz. Yetkilimiz aktarılan verilerin yorumlanması konusunda size yardımcı olacaktır.
- Akıllı Teşhis özelliği çağrı servisi yoluyla geleneksel sorun giderme yöntemlerine yardımcı olan, değiştiren değil, bir problem algılama hizmetidir. Bu özelliğin etkinliği çeşitli faktörlere bağlı olarak gerçekleşebilir, etkinlik bu faktörlerle sınırlı değildir fakat bu faktörleri içermelidir; sinyal iletimi için cep telefonu kullanılmalıdır, sinyal iletimi sırasında çevrede herhangi bir harici gürültü olmamalıdır ve makinenin bulunduğu odanın akustiği kötü olmamalıdır. Bununla birlikte LG, Akıllı Teşhis özelliğinin karşılaşılan her sorunu çözebildiğini garanti etmemektedir.

Garanti şartları

Eski cihazınızın imha edilmesi



1. Bu, üzeri çizilmiş daire içerisindeki çöp kutusu sembolü bir ürüne iliştiirildiğinde, o ürünün Avrupa Direktifi 2002/96/EC'nin kapsamı içinde bulunduğu anlaşılr.
2. Bütün elektrikli ve elektronik ürünler, belediyenin normal çöp toplama hizmetlerinden yararlanılmadan, hükümet ya da yetkili yerel birimler tarafından onaylanmış toplama tesisleri vasıtasıyla atılmalıdır.
3. Eski cihazınızın atık yöntemlerine uygun bir şekilde atılması, çevre ve insan sağlığı açısından olası olumsuz sonuçların ortaya çıkmasının önlenmesine yardımcı olacaktır.
4. Eski cihazınızın imha edilmesine ilişkin daha fazla bilgi edinmek için lütfen yaşadığınız bölgede bulunan çöp hizmetlerinden sorumlu yetkili büroya, atık hizmetleri birimine ya da ürünü satın almış olduğunuz mağazaya başvurunuz.
5. EEE Yönetmeliğine uygundur.

NOT

- Cihazı imha edeceğiniz zaman, ana güç kablosunu kesiniz ve fişi yok ediniz.
Küçük çocukların içine girmesini önlemek için, kapak kilidini kullanılmaz duruma getiriniz.

Kapsam dışı olan hususlar:

- Makineyi nasıl kullanacağını öğretmek üzere evinize yapılan servis seyahatleri.
- Makine ürün plaketinde gösterilen voltaj değerinden farklı bir voltaja bağlanırsa.
- Eğer arıza, kaza, ihmal, kötü kullanım veya doğal afet nedeniyle olduysa.
- Eğer arıza normal ev aletleri kullanımı veya kullanma kılavuzuna göre kullanım dışındaki etkenlerden meydana geldiyse.
- Ürünün kullanımıyla ilgili talimatların temin edilmesi veya ürünün kurulumunun değiştirilmesi.
- Eğer arıza, örneğin fare veya hamam böceği gibi canlılar nedeniyle olduysa.
- Su boşaltma sesi, sıkma sesi veya uyarı bip sesleri gibi normal kabul edilen ses veya titreşim.
- Kurulumu düzeltme. Örneğin, makinenin teraziye alınması, boşaltmanın ayarlanması.
- Kullanım kılavuzu tarafından önerilen normal bakım.
- Pompa ve hortum filtresi içinde bulunan, örneğin çivi, kum tanesi, sütyen telleri, düğmeler, vs. gibi yabancı maddelerin / nesnelerin makineden çıkarılması.
- Sigortaların değiştirilmesi veya evin elektrik tesisatının veya evin su tesisatının düzeltilmesi.
- Yetkisiz onarımların düzeltilmesi.
- Bu cihazdaki olası kusurlar nedeniyle meydana gelen tesadüfi veya risk yüzünden oluşan mal hasarı.
- Bu ürün ticari amaçla kullanılırsa, garanti verilemez.

(Örneğin: Halka açık banyolar, pansiyon evler, spor merkezleri, yurtlar gibi kamu mekanları).
Eğer ürün normal servis alanının dışına kuruluysa, ürün onarımı ile ilgili gerekli olan herhangi bir nakliye masrafı veya bir arızalı parça değişimi ürün sahibi tarafından karşılanır.

Değerli Müşterimiz

LG Çağrı Yönetim Merkezi 444 6 543 (LGE) no.lu telefon numarası ile, 7 gün / 24 saat hizmet vermektedir (Saat 20:00 ile 09:00 arası otomatik kayıt sistemi ile). Bu saatler dışında aradığınızda adınızı, soyadınızı ve telefon numaranızı alan kodu ile bıraktığınızda ilk mesai saatinde sizinle irtibata geçilecektir. Doğrudan bu numarayı çevirerek size en yakın Yetkili Servis telefonunu alabilir veya arzu ettiğiniz hizmeti talep edebilirsiniz,

Çağrı Merkezi

444 6 543 (LGE)

**ÇAĞRI MERKEZİMİZİ SABİT TELEFONLARDAN
VEYA CEP TELEFONLARINDAN ALAN KODU
ÇEVİRMEKSİZİN ARAYABİLİRSİNİZ.**

Faydalı Bilgiler

Taşıma ve Nakliye Sırasında Uyulması Gereken Kurallar:

- Araca indirme-bindirme ve taşıma sırasında maksimum dikkat gösterilmelidir.
- Araca yükleme sırasında ambalajın tamamen kapalı olduğundan ve hasar görmemiş olduğundan emin olunuz.
- Üst üste 10 koliden fazla istiflemeyiniz.
- Nakliye sırasında Uluslararası Nakliyeciler Birliği tarafından açıklanan yönetmeliklere tamamen uyulmalıdır.

Nakliye sırasında ortam sıcaklığı $-10^{\circ}/+80^{\circ}$ arasında bulunmalıdır

Kullanım Sırasında İnsan Ve Çevre Sağlığı Açısından Tehlikeli Veya Dikkat Edilmesi Gereken Noktalar İle İlgili Uyarılar:

Uyarılar

⚠ Uyarı Bu uyarı simgesi tehlike anlamına gelir. Bedensel olarak yaralanabileceğiniz bir durumdasınız. Herhangi bir cihaz üzerinde çalışmadan önce elektrik devresinde bulunan tehlikelerin farkında olun ve kazaları önlemek için yapılması gereken standart uygulamaları gerçekleştirin.

Kurulum Uyarısı

Uyarı Sistemi güç kaynağına bağlamadan önce kurulum talimatlarını okuyun.

Uzman Personel Uyarısı

Uyarı Yalnızca eğitimli ve uzman personel bu cihazı kurmalı ve yerini değiştirmelidir.

Ürün İmha Uyarısı

Uyarı Bu ürünün nihai imhası tüm ulusal yasalara ve düzenlemelere göre gerçekleştirilmez.

Şimşek Etkinliği Uyarısı

Uyarı Şimşek etkinliği sırasında sistem üzerinde çalışmayın ya da kabloları takıp çıkarmayın.

Kullanım Hatalarına İlişkin Bilgiler:

- Cihazın tüm bağlantıları dikkatli yapılmalıdır.
- Cihaz darbelere maruz bırakılmamalıdır.
- Cihaz kullanımı için kullanma talimatı okunmalı ve uygulanmalıdır.
- Cihaz kullanılırken herhangi bir sıvıyla temas ettirilmemelidir.
- Uygun kullanım koşullarında kullanılmayan ürünlerde hasar meydana gelebilir.

Faydalı Bilgiler

EĞER ÇAMASIR MAKİNESİZ ÇALIŞMIYORSA , YETKİLİ SERVİS ÇAĞIRMADAN

- 1- Fişin prize tam olarak takılıp takılmadığını ,
- 2- Evdeki sigortalardan birinin atıp atmadığını ,
- 3- Ön kapağın tam olarak kapanıp kapanmadığını ,

NAKLİYE VE TAŞIMA SİRASINDA DİKKAT EDİLMESİ GEREKENLER

- 1- Fişi prizden çıkarınız
- 2- Ön kapağı gövdeye bantlayınız
- 3- Ön cama , kapak ve panoya darbe gelmesini önleyiniz.
- 4- Ürünü normal kullanma konumunda taşıyınız.Yana ve arkaya yatırmayınız.

ENERJİ TASARRUFU BİLGİLERİ

- 1- Enerji sarfiyatını önlemek için kullanma kılavuzunda belirtilen yıkama önerilerine uyunuz.
- 2- Gereksiz yere çalıştırmayınız.

Kullanım süresi 10 yıldır. (Ürünün fonksiyonlarını yerine getirebilmesi için gerekli yedek parça temin süresi).



İTHALATÇI FİRMA

LG ELECTRONICS TİCARET A.Ş.

Kaptanpaşa Mah. Piyalepaşa Bulvarı No:73

Ortadoğu Plaza Kat7 ve 8

Okmeydanı / ŞİŞLİ İSTANBUL 34384

Tel : (0 212) 314 52 52

Fax: (0 212) 222 61 44

ÜRETİCİ FİRMA:

LG Electronics Inc.

76, Seong San Dong, Changwon City,

Gyeong Nam, 641-713, Korea

Tel : + 82-55-269-3731

Fax : + 82-55-287-0964